

SAVE VTR 500

Руководство по техническому обслуживанию и установке дополнительного оборудования

RU

Документ, переведенный с английского языка | · v01



© Авторское право Systemair UAB

Все права защищены

Ошибки и пропуски принимаются

Systemair UAB оставляет за собой право вносить изменения в свои изделия без уведомления.

Это также касается уже заказанных изделий, если такие изменения не относятся к ранее утвержденным спецификациям.

Компания Systemair не несет ответственности или не связана обязательствами по гарантии, если настоящие инструкции не соблюдаются во время установки или обслуживания.

Содержание

1	Общее	1		
1.1	Гарантия.....	1		
1.2	Ярлык	1		
1.3	Утилизация и переработка	1		
2	Важные сведения по технике безопасности	1		
2.1	Использование по назначению	2		
2.2	Предостережения.....	2		
3	Настройка.....	2		
3.1	Мастер запуска	2		
3.2	Общие символы	3		
3.3	Обзор главного экрана	3		
3.3.1	Режимы пользователя.....	4		
3.3.2	Параметры настройки температуры.....	6		
3.3.3	Настройки расхода воздуха.....	7		
3.3.4	Качество воздуха в помещении.....	7		
3.3.5	Строка состояния и аварийные сигналы	8		
3.4	Описание функций пользователя.....	8		
3.5	Основное меню	9		
3.5.1	Информация об устройстве.....	9		
3.5.2	Аварийные сигналы	9		
3.5.3	Еженедельный график	14		
3.5.4	Фильтр.....	16		
3.5.5	Системные настройки.....	16		
3.5.6	Сервис	16		
3.5.7	Справка.....	26		
4	Сервис	26		
4.1	Предупреждения.....	26		
4.2	Потребляемая мощность и номиналы предохранителей	27		
4.3	Внутренние компоненты	27		
4.3.1	Описание компонентов.....	28		
4.4	Подключение к электрической сети.....	29		
4.4.1	Компоновка основной платы управления.....	29		
4.4.2	Внешние подключения (плата подключения)	31		
4.5	Исправление проблем.....	31		
5	Принадлежности	32		
5.1	Модуль доступа к Интернету (IAM).....	33		
5.1.1	Установка дистанционного управления агрегатом.....	33		
5.2	Датчики качества воздуха в помещении.....	35		
5.3	Управление температурой.....	36		
5.3.1	Электрический канальный нагреватель (управление посредством реле)	36		
5.3.2	Встраиваемый водяной нагреватель.....	38		
5.3.3	Канальный водяной нагреватель	39		
5.3.4	Канальный водяной охладитель.....	40		
5.3.5	Геотермальный теплообменник	42		
5.3.6	Переменный теплообменник для функции нагрева/охлаждения.....	43		
5.4	Управление расходом воздуха.....	45		
5.4.1	VAV/CAV комплект преобразователь	45		
5.5	Установка / обслуживание	45		
5.5.1	Клапаны наружного/вытяжного воздуха	45		
5.5.2	Защита по давлению.....	46		
5.5.3	Несколько панелей управления.....	48		
5.5.4	Датчик присутствия	49		
5.5.5	Клавиша включения.....	49		

1 Общее

Для обеспечения надлежащей и безопасной работы агрегата следует внимательно изучить данное руководство, использовать агрегат согласно приведенным указаниям и выполнять все правила техники безопасности.

1.1 Гарантия

Претензии по гарантии принимаются при условии надлежащего выполнения подключения устройств, соблюдения правил их эксплуатации и использования в соответствии с листками технических данных. Кроме того, необходимо, чтобы техническое обслуживание изделия выполнялось в строгом соответствии с планом и имелся заполненный акт ввода в эксплуатацию. В случае претензии по гарантии компания Systemair потребует представить эти документы.

1.2 Ярлык

При обращении в сервисное агенство вам потребуются некоторые данные, указанные на заводской табличке установки. Заводская табличка закреплена сбоку установки рядом с воздуховодами.

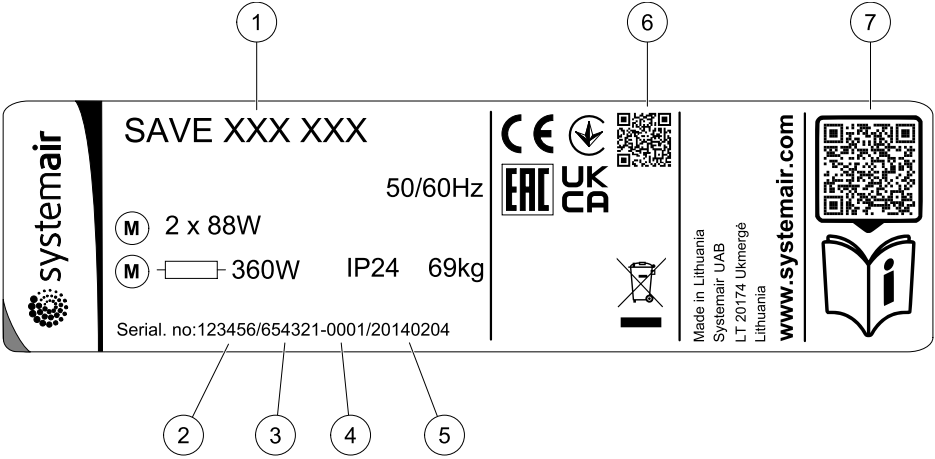
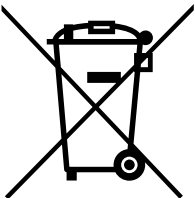


Рис. 1 Ярлык

Поз.	Описание
1	Шифр установки (спецификация установки)
2	Номер установки
3	Заводской номер установки
4	Серийный номер
5	Дата производства (ГГ.ММ.ДД)
6	QR-код для перехода к номеру производственного заказа (МО) и версии программного обеспечения
7	QR-код для перехода к списку зап.частей и документации

1.3 Утилизация и переработка



Данный продукт соответствует требованиям Директивы об утилизации электрического и электронного оборудования, а также соответствующего внутреннего законодательства, регулирующего обращение с отходами. При утилизации устройства соблюдайте местные правила и нормы.
Материалы упаковки этого продукта пригодны для вторичной переработки и могут быть использованы повторно. Не выбрасывайте вместе с бытовыми отходами.



2 Важные сведения по технике безопасности

- Необходимо соблюдать местные правила, предписания и законодательные положения.

- Запрещается демонтировать, обходить или выводить из строя защитные устройства.
- Носите защитную экипировку во время всех работ в непосредственной близости от агрегата.
- Не позволять детям играть с устройством.

2.1 Использование по назначению

- Необходимо соблюдать рабочие параметры системы и требования, предъявляемые производителем системы или проектировщиком установки.
- Все имеющиеся на агрегате предупреждающие надписи и обозначения необходимо поддерживать в таком состоянии, чтобы они легко читались.
- Данное устройство не предназначено для использования лицами (в том числе детьми) с ограниченными физическими, сенсорными либо умственными способностями, а также неопытными и неподготовленными лицами, кроме случаев, когда они делают это под надзором или прошли инструктаж.
- Установка предназначена для непрерывной работы с остановками только на время проведения мероприятий техобслуживания/сервиса.
- Запрещается подсоединять к вентиляционной системе сушильные барабаны.
- Перед включением установки убедитесь, что фильтры установлены.

2.2 Предостережения



Опасно

- Перед проведением любых электромонтажных работ и мероприятий техобслуживания убедитесь, что установка отключена от питающей электросети!
- Все работы по электромонтажу и техобслуживанию выполняются квалифицированным специалистом по установке в полном соответствии с действующими правилами и нормативами.



Предупреждение

- Данный продукт не предназначен для использования детьми и людьми с ограниченными физическими и умственными способностями, а также людьми, не имеющими достаточного опыта и знаний, если ответственному за безопасность этих людей (или оператору) не предоставлены соответствующие инструкции. Следите за детьми и не допускайте игр с оборудованием.
- Соблюдайте осторожность, чтобы не порезаться об острые края во время техобслуживания или монтажа. Надевайте защитные перчатки.



Предупреждение

- Вращающиеся детали агрегата создают опасность травматизма, т. к. они не останавливаются сразу же после его отсоединения от сети питания.

3 Настройка

SAVE VTR 500 конфигурация может быть выполнена с панели управления SAVE Touch или же посредством мобильного приложения.

Расширенные настройки не могут быть выполнены с помощью SAVE LIGHT панели управления.

3.1 Мастер запуска

При первом включении агрегата вам будет предложено установить:

- язык меню;
- время и дату;
- импортировать файл конфигурации (если доступен модуль доступа к Интернету (IAM) с файлом конфигурации)
- тип управления воздушным потоком (Ручное/RPM) (Ручное управление оборотами) и значения уровня воздушного потока;
- тип нагревателя (Нет/Электрический/Водяной/Переменный)
- в случае необходимости сбросьте таймер замены фильтра

Мастер запуска не может быть пропущен.



Примечание.

Если используется SAVE LIGHT панель управления, мастер запуска пропускается и используются заводские настройки.

3.2 Общие символы

Следующие символы выбора являются общими и присутствуют в меню на большинстве страниц:



Кнопка Назад, расположенная в верхнем левом углу, для возврата в предыдущее меню



Стрелка вверх для увеличения значения



Стрелка вниз для уменьшения значения



Ползунок для включения или выключения функции. Белый кружок – функция отключена, зеленый кружок – функция включена.

ОТМЕНИТЬ

Кнопка для отмены изменений

Установить/ОК

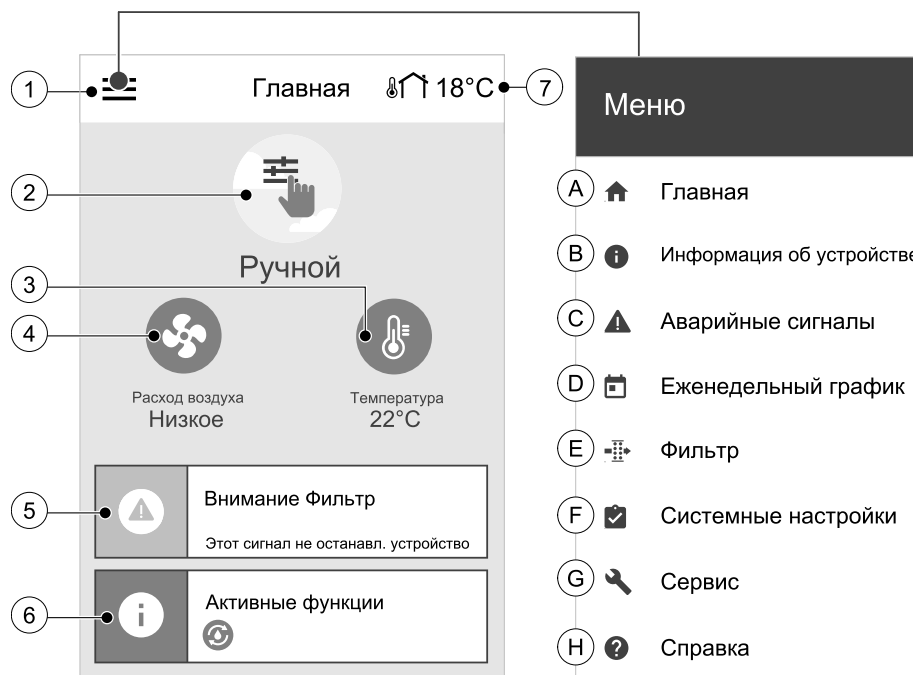
Кнопки для подтверждения изменений

В некоторых меню есть более одной страницы. Чтобы перейти на следующую страницу, коснитесь индикатора страницы в верхнем правом углу. Первое число указывает текущую страницу, второе число указывает общее количество страниц.

Многие опции отображаются в виде всплывающего окна. Выберите опцию из отображаемого списка во всплывающем окне и нажмите ОК, чтобы подтвердить выбор.

3.3 Обзор главного экрана

1. Меню
2. Активный режим пользователя
3. Настройки температуры
4. Настройки расхода воздуха
5. Аварийные и предупреждающие сигналы
6. Строка состояния
7. Наружная температура



- A. Возврат на главный экран
- B. Основные сведения об агрегате (доступны только для просмотра)
- C. Аварийные сигналы, активные в данный момент, и история аварийных сигналов
- D. Настройка и проверка еженедельного графика
- E. Просмотр и изменение времени, оставшегося до замены фильтра
- F. Общие системные настройки
- G. Конфигурация всех системных параметров
- H. Справка, поиск и устранение неисправностей

3.3.1 Режимы пользователя

Первый значок в верхней части главного экрана показывает текущий активный режим пользователя. Чтобы изменить пользовательский режим, коснитесь значка активного режима пользователя (поз. 2) и выберите новый режим пользователя из списка. Установка имеет 2 постоянных и 5 временных режимов пользователя, доступных для выбора. Активным в любой момент времени может быть только один режим.

Настройки режимов можно изменить в меню Сервис

3.3.1.1 Постоянные режимы

Постоянные режимы всегда активны, если не прерваны временными режимами, активированными функциями пользователя или аварийными сигналами:

Значок	Текст	Описание
	АВТО	Автоматическое управление воздушным потоком. Режим авто доступен для выбора, если настроены Управление по потребности, Еженедельный график и/или функции управления внешним вентилятором, в противном случае значок авто не будет отображаться в меню режимов активного пользователя. Режим авто активирует Управление по потребности, Еженедельный график и/или функции управления внешним вентилятором. Функция Управление по потребности доступна для выбора в качестве настройки потока воздуха в Еженедельном графике.
	РУЧНОЙ	Ручной выбор уровней воздушного потока. Агрегат можно настроить для работы на одной из четырех доступных скоростей воздушного потока: Выкл./Низкая/Норм./Выс.








Примечание.

Вентилятор можно перевести в положение Выкл., выбрав Ручная остановка вентилятора в меню Сервис

3.3.1.2 Временные режимы

Временные режимы активируются на короткий промежуток времени, если не будут прерваны активными режимами пользователя, включенными функциями или аварийными сигналами:

Значок	Текст	Описание
	Отпуск	Переводит скорость вращения вентиляторов приточного и вытяжного воздуха в режим Низких оборотов, если пользователь покидает дом на длительное время. Режим ЕСО активирован. Установите продолжительность в днях.
	Гости	Переводит скорость вращения вентиляторов приточного и вытяжного воздуха в режим максимально Высоких оборотов и корректирует заданное значение температуры на -3 К, если количество людей в помещении больше, чем обычно. Коррекция заданного значения температуры по умолчанию составляет -3 К. Установите продолжительность в часах.
	Ожидание	Переводит скорость вращения вентиляторов приточного и вытяжного воздуха в режим Низких оборотов, если пользователь покидает дом на короткое время. Режим ЕСО активирован. Установите продолжительность в часах.
	Освежить	Устанавливает скорость вентиляторов приточного и вытяжного воздуха на максимальные уровни для замены воздуха в помещении свежим воздухом в кратчайшие сроки. Установить продолжительность в минутах.
	Камин	Переводит скорость вращения вентилятора приточного воздуха в режим Высоких оборотов, а вентилятора вытяжного воздуха в режим Низких оборотов для повышения давления воздуха в помещении и лучшего удаления дыма через дымоход. Установить продолжительность в минутах.







Настройки режимов можно изменить в меню Сервис

Временные режимы и пользовательские функции действуют только в течение заданного периода времени, после которого они отключаются, и агрегат возвращается к предыдущему авто или Ручному режиму в зависимости от режима, в котором агрегат находился до включения временного режима или пользовательских функций.

Временные режимы также можно активировать с помощью цифрового входного сигнала, запускаемого клавишей включения, датчиком присутствия и т. д.

3.3.1.3 Функции цифрового входа

Функции цифрового входа становятся активными при включении цифрового входа.

Значок	Текст	Описание
	Центральный пылесос	Функция переводит скорость вращения вентилятора приточного воздуха в режим Высоких оборотов , а вентилятора вытяжного воздуха в режим Низких оборотов для повышения давления воздуха в квартире и лучшего улавливания пыли центральным пылесосом. Функция может быть активирована через цифровой вход — Функция центрального пылесоса.
	Кухонная вытяжка	Устанавливает скорость вентилятора приточного и вытяжного воздуха на уровень Максимум , чтобы увеличить расход воздуха в кухонной вытяжке. Функция может быть активирована через цифровой вход — Функция кухонной вытяжки.
	Конфигурируемый Цифр. Вход 1	Настраиваемый цифр. вход для функций пользователя. Уровни расхода воздуха для обоих вентиляторов могут свободно настраиваться. Функция с высоким приоритетом.
	Конфигурируемый Цифр. Вход 2	Настраиваемый цифр. вход для функций пользователя. Уровни расхода воздуха для обоих вентиляторов могут свободно настраиваться. Функция со средним приоритетом.
	Конфигурируемый Цифр. Вход 3	Настраиваемый цифр. вход для функций пользователя. Уровни расхода воздуха для обоих вентиляторов могут свободно настраиваться. Функция с низким приоритетом.
	Защита по давлению	Настраиваемый цифр. вход для подключения реле давления. Уровни расхода воздуха для обоих вентиляторов могут свободно настраиваться.

3.3.1.3.1 Конфигурируемые цифровые входы

Пользовательские настройки воздушного потока для приточного и вытяжного вентиляторов могут быть установлены и присвоены цифровому входу. Для каждого вентилятора могут быть свои настройки расхода воздуха.

Настраиваемый цифровой вход может быть активирован с помощью сигнала, запускаемого клавишей включения, датчиком присутствия или любым другим внешним устройством с цифровым выходом, таким как системы управления зданием (BMS)

Настраиваемые цифровые входы сгруппированы по уровням приоритетности, где Конфигурируемый Цифр. Вход 1 является наивысшим уровнем, то есть он не может быть перезаписан другими пользовательскими функциями.

3.3.1.4 Иерархия цифровых входов и режимов

Режимы пользователя и функции имеют различную иерархию. Пользовательские функции, активируемые с помощью HMI или мобильного приложения, такие как **ожидание**, **переполн. помещение**, **камин**, **отпуск** и **освежить**, можно прервать ручным выбором режимов авто и ручной.

Функция **камин** имеет самый высокий приоритет между пользовательскими функциями. Другие функции, активированные с помощью HMI/мобильного приложения, могут прерывать друг друга.

Если функция **камин** подключена к плате подключения и настроена как цифровой вход (DI), она будет иметь приоритет, превышающий режимы авто и ручной. Цифровой вход для функции **камин** имеет тоже высокий приоритет в сравнении с проводными цифровыми входами (DI) для функций: **ожидание**, **центральный пылесос**, **кухонная вытяжка**, **переполн. помещение**, **отпуск** или **освежить**.

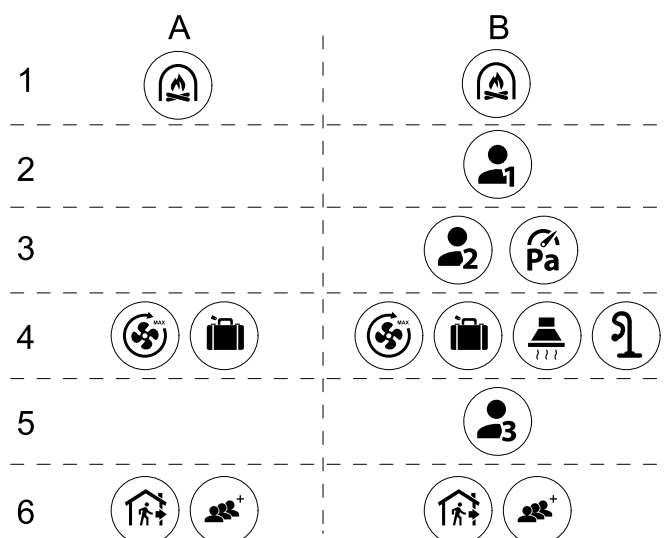


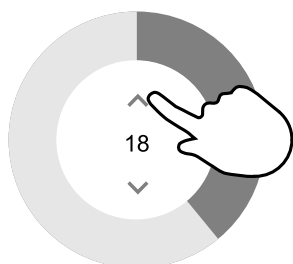
Рис. 2 Структура режимов пользователя и цифровых входов

Режимы перечислены от наивысшего приоритета до самого низкого; А – режимы пользователя, которые можно активировать с панели управления; В – режимы пользователя и функции, которые активируются с помощью цифрового входа

3.3.2 Параметры настройки температуры



Температуру можно установить в меню **Установить температуру**, доступ к которому выполняется касанием значка **ТЕМПЕРАТУРА** в виде термометра. Температура по умолчанию равна 18°C (диапазон 12–30°C).



С помощью стрелок вверх и вниз или ползунка измените значение.

Затем коснитесь **ОК**, чтобы подтвердить внесенные изменения.

Заданная температура используется для температуры воздуха в помещении, приточного воздуха или вытяжного воздуха в зависимости от выбранного режима управления. Значение, используемое по умолчанию: **Контроль температуры приточного воздуха**.

Режим управления температурой можно изменить в меню **Сервис**.

3.3.2.1 Режим ECO



Режим **ECO** является функцией энергосбережения, который активируется в меню **УСТАНОВКА ТЕМПЕРАТУРЫ**.

Режим **ECO** доступен только если установлен и настроен внутренний нагреватель.

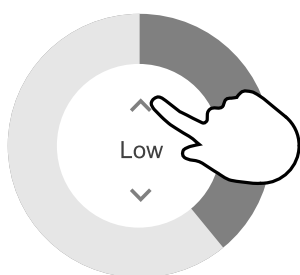
Если режим **ECO** активирован, заданное значение температуры, при котором включается нагреватель, снижается, чтобы избежать включения нагревателя в холодное ночное время.

Если температура очень низкая, и нагреватель включается в ночное время (даже при пониженной заданной температуре), то в течение предстоящего дневного времени температура в помещении будет повышена с помощью теплообменника, так чтобы использовать накопленное тепло в течение следующего холодного ночного времени, при этом пониженное заданное значение для нагревателя остается неизменным.

Режим ЕСО оказывает влияние на следующие включенные функции/режимы пользователя:	Режим ЕСО всегда активируется следующими режимами:
<ul style="list-style-type: none"> • Авто • Ручной • Ожидание • Отпуск • Функция центрального пылесоса • Функция кухонной вытяжки • Камин 	<ul style="list-style-type: none"> • Ожидание • Отпуск
	Режим ЕСО всегда выключается следующими режимами:
	<ul style="list-style-type: none"> • Гости • Освежить • Естественное охлаждение

3.3.3 Настройки расхода воздуха

Настройки воздушного потока доступны только в ручном режиме. Нажмите на значок вентилятора на главном экране, чтобы войти в меню НАСТРОЙКА ПОТОКА ВОЗДУХА.



С помощью стрелок вверх и вниз или ползунка измените значение для потока воздуха.

Поток воздуха можно настроить поэтапно следующим образом: Выкл./Низкая/Норм./Выс. Эти настройки управляют выходными сигналами, идущими к вентиляторам приточного и вытяжного воздуха.

Важно

В стандартной квартире **не** рекомендуется переводить вентилятор в режим **Выключено**. При ручной остановке вентилятора агрегат должен иметь клапаны в вытяжных и приточных воздуховодах, чтобы избежать притока холодного воздуха и конденсации влаги при остановленном агрегате. Вентилятор можно перевести в положение **Выкл.**, выбрав **Ручная остановка вентилятора** в меню **Сервис**.

3.3.4 Качество воздуха в помещении



Агрегат автоматически контролирует влажность в помещении и/или уровень CO₂, регулируя скорость потока воздуха. Скорость воздушного потока увеличивается, если качество воздуха снижается.

Функция **Управление по потребности** отвечает за регулировку IAQ (Качества воздуха в помещении). Датчики относительной влажности (RH) и/или CO₂ выполняют мониторинг IAQ.

Индикатор качества воздуха в помещении (IAQ) доступен, если активирован режим **авто** и функция **Управление по потребности**.

Уровни качества воздуха в помещении:

- **Отличное:** измеренное значение качества воздуха в помещении ниже заданного значения.
- **Хорошее:** измеренное значение качества воздуха в помещении находится в интервале между нижним и верхним пределами.
- **Улучшенное:** измеренное значение качества воздуха в помещении превышает уставку.

Различные настройки воздушного потока для **улучшенного** и **хорошего** уровня IAQ в меню **Сервис**.

Уставки для уровня относительной влажности и CO₂ можно установить в меню **Сервис**.

3.3.5 Строка состояния и аварийные сигналы

Строка состояния расположена в нижней части главного экрана и отображает следующую информацию:



Список активных аварийных сигналов. См. глава 3.5.2.3 для получения дополнительной информации.









Перечень активных функций пользователя. См. глава 3.4 для получения дополнительной информации.

Касание к любой из этих строк откроет следующую страницу с подробным списком и информацией о каждом аварийном сигнале или активной функции пользователя.

3.4 Описание функций пользователя

Значок	Текст	Описание
	Отопление	Подключенный нагреватель или предварительный нагреватель включен, и нагрев воздуха выполняется.
	Рекуперация тепла	Выполняется рекуперация тепла из помещения.
	Охлаждение	Подключенный охладитель включен, и охлаждение воздуха выполняется.
	Рекуперация холода	Автоматическая рекуперация охлаждения активируется, если температура вытяжного воздуха из квартиры ниже, чем температура наружного воздуха, при этом агрегат настроен на охлаждение (т. е., заданная температура ниже, чем температура наружного воздуха). Рекуперация охлаждения не включается при нагреве воздуха. Вместо этого, если температура наружного воздуха выше, чем температура воздуха в помещении, и есть потребность в нагревании, включается функция Естественного нагрева.
	Естественное охлаждение	Функция снижает температуру воздуха в помещении, используя только холодный наружный воздух в ночное время, чтобы сэкономить потребление энергии.
	Передача влаги	Функция контролирует скорость вращения теплообменника, чтобы предотвратить перенос влаги на приточный воздух из-за высокой относительной влажности в вытяжном воздухе. Функция доступна только для устройств с теплообменником роторного типа.
	Разморозка	Функция предотвращает образование льда на теплообменнике во время низких наружных температур.
	Вторичный воздух	Для размораживания теплообменника используется теплый воздух из жилого помещения; для этой цели внутри наружного воздуховода имеется клапан. Агрегат переключается от наружного воздуха на вторичный воздух, вентилятор вытяжного воздуха останавливается, и теплый вторичный воздух повышает температуру внутри теплообменника.
	Пылесос	Функция переводит скорость вращения вентилятора приточного воздуха в режим Высоких оборотов, а вентилятора вытяжного воздуха в режим Низких оборотов для повышения давления воздуха в квартире и лучшего улавливания пыли центральным пылесосом. Функция может быть активирована через цифровой вход — Функция центрального пылесоса. Включается всегда при включении цифрового входа.

Значок	Текст	Описание
	Кухонная вытяжка	Устанавливает скорость вентилятора приточного и вытяжного воздуха на уровень максимум , чтобы увеличить расход воздуха в кухонной вытяжке. Функция может быть активирована через цифровой вход — функция кухонной вытяжки.
	Пользовательская блокировка	Функция указывает, что система заблокирована с помощью пароля, делая невозможным изменение функции или настроек. Для внесения изменений система вначале должна быть разблокирована.
	Конфигурируемый Цифр. Вход 1	Настраиваемый цифр. вход для функций пользователя. Уровни расхода воздуха для обоих вентиляторов могут свободно настраиваться. Функция с высоким приоритетом.
	Конфигурируемый Цифр. Вход 2	Настраиваемый цифр. вход для функций пользователя. Уровни расхода воздуха для обоих вентиляторов могут свободно настраиваться. Функция со средним приоритетом.
	Конфигурируемый Цифр. Вход 3	Настраиваемый цифр. вход для функций пользователя. Уровни расхода воздуха для обоих вентиляторов могут свободно настраиваться. Функция с низким приоритетом.
	Защита по давлению	Настраиваемый цифровой вход для подключения защиты по давлению. Уровни расхода воздуха для обоих вентиляторов могут свободно настраиваться.

3.5 Основное меню

3.5.1 Информация об устройстве



Основная нередактируемая информация о состоянии устройства, настроенных компонентов и входов/выходов.

3.5.1.1 Компоненты

Тип и настройки теплообменника, нагревателя, охладителя, дополнительного контроллера.

3.5.1.2 Датчики

Информация от датчиков и нагрузка вентиляторов (об/мин).

3.5.1.3 Состояние входа

Статус настроенного аналогового, цифрового и универсального входов. Отображается тип подключенного компонента и исходное значение (вольт).

3.5.1.4 Состояние выхода

Статус настроенного аналогового, цифрового и универсального выходов. Отображается тип подключенного компонента и значение (вольт).

3.5.1.5 Версия устройства

Название модели агрегата, номер изготовителя, серийный номер и версия программного обеспечения для материнской платы, HMI и IAM (модуля доступа к Интернету).

3.5.2 Аварийные сигналы



Подробная информация об активных аварийных сигналах в системе и список последних 20 аварийных событий.

3.5.2.1 Активные аварийные сигналы

На экране аварийных сигналов не будет никаких сообщений, если нет активных или зарегистрированных аварийных сигналов.

Нажмите кнопку **ПОМОЩЬ** на активном аварийном сигнале, чтобы открыть часто задаваемые вопросы и информацию по поиску и устранению неисправностей (при наличии). Нажмите **ПОДТВЕРЖДЕНИЕ** на отдельном сообщении, чтобы удалить его. В зависимости от типа неисправности и причины, может вначале потребоваться выполнить поиск и устранение неисправностей, чтобы подтвердить активный аварийный сигнал.

Если причина аварийного сигнала не устранена, статус сигнала может сохраниться, что приведет к повторному срабатыванию аварийного сигнала.

Панель управления не может перейти в режим сна, если сработал хотя бы один аварийный сигнал.

3.5.2.2 Журнал аварийных сигналов

Журнал аварийных сигналов позволяет просмотреть последние 20 аварийных сигналов.

Каждый аварийный сигнал содержит следующую информацию:

- Аварийное сообщение
- Отметка даты и времени
- Сообщение об остановке агрегата или другое замечание

3.5.2.3 Список сообщений тревоги

Имя аварийного сигнала	Пояснение	Выполните следующее
Аварийные сигналы класса A:		
Защита от замерзания	Защита от замерзания обратной воды в водяном нагревателе. <ul style="list-style-type: none"> • Аварийный сигнал останавливает агрегат и полностью открывает водяной клапан. 	Аварийный сигнал исчезнет, когда температура воды достигнет 13°C. Проверьте температуру воды в водонагревателе. Проверьте исправность циркуляционного насоса водонагревателя. Обратитесь в монтажную компанию или по месту приобретения оборудования.
Датчик темп. защиты от замерзания	Указывает на неисправность датчика температуры воды в водонагревателе. <ul style="list-style-type: none"> • Аварийный сигнал останавливает агрегат. 	Убедитесь, что датчик температуры защиты от замерзания подключен правильно, и кабель не поврежден. Обратитесь в монтажную компанию или по месту приобретения оборудования.
Ошибка разморозки	Указывает на неисправность предварительного подогревателя для предварительного нагрева входящего наружного воздуха (в случае, если дополнительный контроллер сконфигурирован как Предварительный нагреватель). <ul style="list-style-type: none"> • Аварийный сигнал останавливает агрегат. 	Проверьте кнопку сброса предварительного нагревателя. Проверьте состояние проводки предварительного нагревателя. Обратитесь в монтажную компанию или по месту приобретения оборудования. Ошибка разморозки может быть вызвана чрезвычайно низкой температурой наружного воздуха или неисправностью предварительного нагревателя.
Скорость вращения приточного вентилятора	Скорость вращения вентилятора приточного воздуха ниже минимально требуемого значения. Неисправность вентилятора. <ul style="list-style-type: none"> • Аварийный сигнал останавливает агрегат. 	Проверьте разъемы вентилятора. Обратитесь в монтажную компанию или по месту приобретения оборудования.

Имя аварийного сигнала	Пояснение	Выполните следующее
Скорость вращения вытяжного вентилятора	Скорость вращения вентилятора вытяжного воздуха ниже минимально требуемого значения. Неисправность вентилятора. • Аварийный сигнал останавливает агрегат.	Проверьте разъемы вентилятора. Обратитесь в монтажную компанию или по месту приобретения оборудования.
Ошибка управления приточным вентилятором	Аварийный сигнал расхода или давления приточного воздуха. Давление ниже минимального предельного значения. • Аварийный сигнал останавливает агрегат.	Убедитесь, что воздуховод с датчиком давления подключен правильно, и кабель не поврежден. Обратитесь в монтажную компанию или по месту приобретения оборудования.
Ошибка управления вытяжным вентилятором	Аварийный сигнал расхода или давления вытяжного воздуха. Давление ниже минимального предельного значения. • Аварийный сигнал останавливает агрегат.	Убедитесь, что воздуховод с датчиком давления подключен правильно, и кабель не поврежден. Обратитесь в монтажную компанию или по месту приобретения оборудования.
Пожарная тревога	Сигнал о пожарной тревоге активен. • Аварийный сигнал останавливает агрегат.	Необходимо отключить сигнал о пожарной тревоге, подтвердить его и запустить агрегат заново.
Низкая температура приточного воздуха	Чрезмерно низкая температура приточного воздуха. В активном режиме: (Датчик температуры наружного воздуха определяет $< 0^{\circ}\text{C}$) И (Датчик температуры приточного воздуха определяет $< 5^{\circ}\text{C}$) В неактивном режиме: (Датчик температуры приточного воздуха определяет $> 10^{\circ}\text{C}$)	Проверьте теплообменник и нагреватель.
Аварийные сигналы класса В:		
Аварийный термостат	Указывает на срабатывание защиты от перегрева (при наличии установленного электрического подогревателя).	Включение ручной или автоматической защиты от перегрева (ЕМТ) передает аварийный сигнал на панель управления. В случае срабатывания ручной защиты от перегрева, сбросьте его, нажав кнопку сброса. В случае срабатывания автоматической защиты от перегрева, сброс происходит автоматически при снижении температуры. Если проблема не устранена, обратитесь в монтажную организацию или по месту приобретения оборудования.

Имя аварийного сигнала	Пояснение	Выполните следующее
Обратная связь клапана байпаса	Указывает на неисправность перепускного клапана.	Для сброса функции управления отключите агрегат от сети электропитания на 10 секунд. При включении агрегата будет выполнена автоматическая проверка перепускного клапана. Если сигнал тревоги появляется снова примерно через 3 минуты - обратитесь в вашу монтажную компанию или по месту покупки.
Обратная связь двигателя ротора	Указывает на неисправность ротора. Сигнал обратной связи от двигателя ротора отсутствует в течение 180 секунд.	Если роторный теплообменник остановился, проверьте ремень ротора. Если ремень неисправен, замените его. Если теплообменник все еще не вращается, проверьте, подключено ли быстроразъемное соединение двигателя роторного теплообменника. Если аварийный сигнал не исчезает, возможно неисправен двигатель ротора. Обратитесь в монтажное предприятие или по месту приобретения оборудования.
Защита ротора	Указывает на неисправность ротора. В течение 180 секунд отсутствует сигнал о вращении.	Если роторный теплообменник остановился, проверьте ремень ротора. Если теплообменник все еще вращается, проверьте, подключен ли разъем для датчика и имеется ли воздушный зазор 5-10 мм между датчиком и магнитом. При необходимости отрегулируйте зазор. Если аварийный сигнал не исчезает, возможно неисправен датчик ротора. Обратитесь в монтажную компанию или по месту приобретения оборудования.
Клапан вторичного воздуха	Неисправность разморозки вторичным воздухом. Датчик температуры наружного воздуха показывает менее 10°C через 2 сек после включения функции разморозки ИЛИ Датчик температуры наружного воздуха показывает менее 5°C через 5 мин после включения функции разморозки	Проверьте правильность положения клапана вторичного воздуха. Убедитесь, что клапан подключен правильно и кабель не поврежден. Обратитесь в монтажную компанию или по месту приобретения оборудования.
Темп. датчик наружного воздуха	Указывает на неисправность датчика температуры наружного воздуха.	Убедитесь, что датчик подключен правильно и кабель не поврежден. Обратитесь в монтажную компанию или по месту приобретения оборудования.
Перегрев нагревателя	Указывает на неисправность датчика температуры перегрева.	Убедитесь, что датчик подключен правильно и кабель не поврежден. Обратитесь в монтажную компанию или по месту приобретения оборудования.

Имя аварийного сигнала	Пояснение	Выполните следующее
Темп. датчик приточного воздуха	Указывает на неисправность датчика температуры приточного воздуха.	Убедитесь, что датчик подключен правильно и кабель не поврежден. Обратитесь в монтажную компанию или по месту приобретения оборудования.
Темп. датчик воздуха в помещении	Указывает на неисправность датчика температуры воздуха в помещении.	Убедитесь, что датчик подключен правильно и кабель не поврежден. Обратитесь в монтажную компанию или по месту приобретения оборудования.
Темп. датчик вытяжного воздуха	Указывает на неисправность датчика температуры вытяжного воздуха.	Убедитесь, что датчик подключен правильно и кабель не поврежден. Обратитесь в монтажную компанию или по месту приобретения оборудования.
Датчик температуры доп. контроллера	Указывает на неисправность датчика температуры дополнительного контроллера.	Убедитесь, что датчик подключен правильно и кабель не поврежден. Обратитесь в монтажную компанию или по месту приобретения оборудования.
Встроенный датчик RH	Указывает на неисправность встроенного датчика относительной влажности. В активном режиме: измеренная влажность = 0% В неактивном режиме: измеренная влажность > 5%	Убедитесь, что датчик подключен правильно и кабель не поврежден. Обратитесь в монтажную компанию или по месту приобретения оборудования.
Встроенный датчик температуры вытяжн. воздуха	Указывает на неисправность встроенного датчика температуры вытяжного воздуха. В активном режиме: измеренная температура = 0°C В неактивном режиме: измеренная температура > 5°C	Убедитесь, что датчик подключен правильно и кабель не поврежден. Обратитесь в монтажную компанию или по месту приобретения оборудования.
Аварийный сигнал доп. контроллера	Ошибка со стороны внешнего устройства.	Убедитесь, что внешнее устройство подключено правильно и кабель не поврежден. Выполните сброс защиты от перегрева на электрическом предварительном нагревателе. Обратитесь в монтажную компанию или по месту приобретения оборудования.
Аварийные сигналы класса C:		
Внимание Фильтр	Уведомление о замене фильтра.	Фильтр необходимо заменить в течение одного месяца. Пожалуйста, приобретите новые фильтры.
Фильтр	Необходимо заменить фильтр.	Замените фильтр. Замените фильтр в соответствии с инструкциями в руководстве пользователя. Информацию о поставщиках фильтров можно найти в меню Справка.
Внешняя остановка	Установка остановлена внешним сигналом.	Работа агрегата остановлена цифровым сигналом с внешнего удаленного устройства или сигналом из системы управления зданием.

Имя аварийного сигнала	Пояснение	Выполните следующее
Остановка вентилятора вручную	Работа остановлена, вентиляторы находятся в ручном режиме и переведены в положение Выкл .	Выберите скорость вращения вентилятора (низкая / нормальная / высокая) или Авто на главном экране HMI.
Аварийный сигнал Перегрев	Чрезмерно высокая температура после подогревателя. В активном режиме: (Датчик температуры перегрева определяет > 55°C) В неактивном режиме: (Датчик температуры перегрева определяет < 50°C)	Возможен вывод аварийного сигнала, если поток приточного воздуха слишком низкий при включенном догревателе. Проверьте поток приточного воздуха. Убедитесь, что заборная решетка не заблокирована. Убедитесь, что отсекающий клапан для наружного воздуха во время работы находится в открытом положении. Обратитесь в монтажную компанию или по месту приобретения оборудования.
Внешний датчик CO2	Неисправность внешнего CO ₂ датчика.	Убедитесь, что датчик подключен правильно и кабель не поврежден. В случае, если датчик является беспроводным – проверьте состояние шлюза RS485 и состояние датчика в HMI. Обратитесь в монтажную компанию или по месту приобретения оборудования.
Внешний датчик RH	Неисправность внешнего датчика относительной влажности.	Убедитесь, что датчик подключен правильно и кабель не поврежден. В случае, если датчик является беспроводным – проверьте состояние шлюза RS485 и состояние датчика в HMI. Обратитесь в монтажную компанию или по месту приобретения оборудования.
Выход в ручном режиме	Один или несколько аналоговых выходов находятся в ручном режиме.	Проверьте меню Сервис->Выход . Все сконфигурированные выходы должны быть установлены на значение Авто .

Аварийный сигнал Пожарная тревога активируется только с помощью цифрового сигнала системы пожарной сигнализации или подобной ей. Чтобы пожарная тревога работала, необходимо настроить цифровой вход как Пожарная тревога.

Цифровой выход, настроенный как Суммарный аварийный сигнал, отправляет базовый сигнал при каждом срабатывании сигнализации, за исключением аварийных сигналов Внешняя остановка, Вывод в ручном режиме, и Ручная остановка вентилятора. Этот сигнал не указывает тип аварийного сигнала.

3.5.3 Еженедельный график



Агрегат может быть настроен на работу с заданными уровнями воздушного потока до двух периодов времени (00: 00 – 23: 59) в выбранные пользователем дни.

Еженедельный график можно использовать только в режиме авто.

Можно активировать или деактивировать цифровой выход для периодов по расписанию и внеплановых.

3.5.3.1 Задать настройки расхода воздуха

Коснитесь значка «Настройки» для перехода в меню РАСПИСАНИЕ НАСТРОЕК РАСХОДА ВОЗДУХА. В этом меню установите уровень расхода воздуха для периодов времени созданного и несозданного графика. Доступные уровни: Выкл., Минимальный, Низкий, Нормальная, Высокий, максимальные или По потребности.



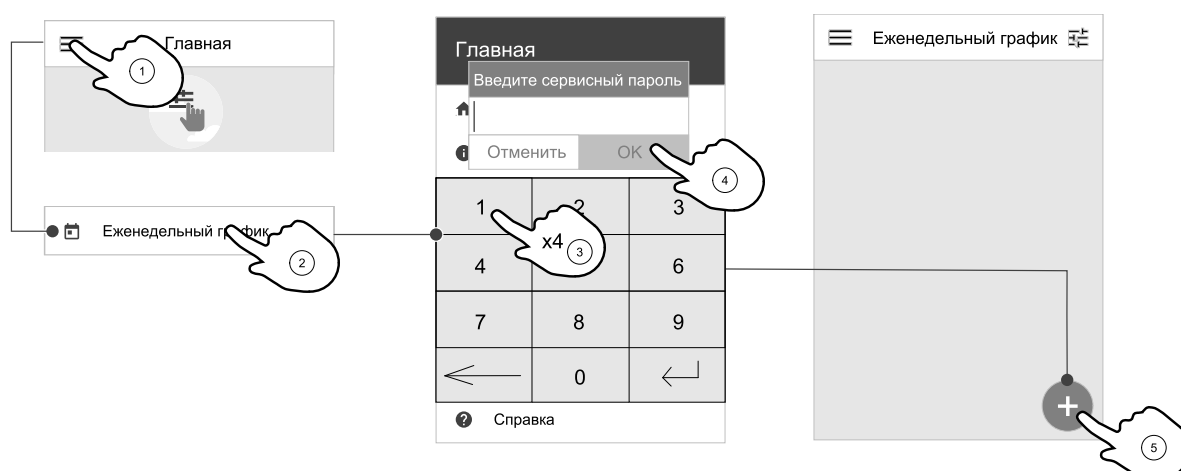
Укажите коррекцию заданного значения температуры для обоих периодов(-10°C – 0°C).

Уровень По потребности доступен только для активных функций вентилятора Управление по потребности или Внешнее управление.

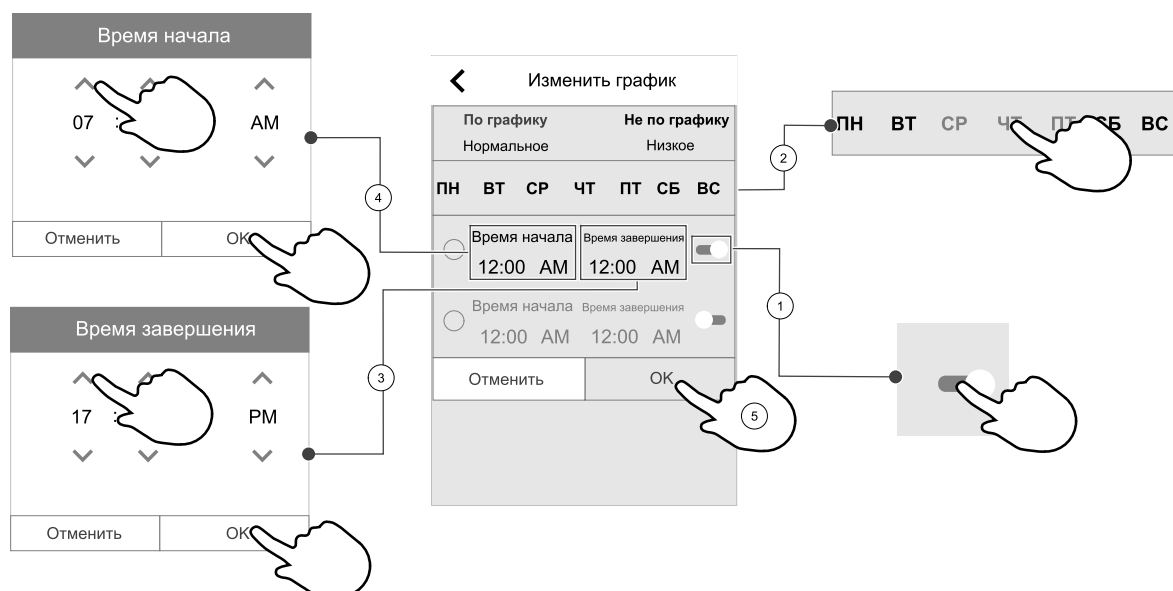
3.5.3.2 Изменить график

Коснитесь иконки меню на главном экране и выберите пункт Ежедневный график.

По умолчанию этот пункт меню заблокирован. Введите пароль (по умолчанию установлен пароль 1111).



Коснитесь значка в левом нижнем углу экрана, чтобы добавить новое расписание или нажмите кнопку ИЗМЕНИТЬ, чтобы изменить уже добавленный график.



Еженедельный график можно использовать только в режиме АВТО.

Нажмите ползунок вправо, чтобы активировать запланированный период.

Укажите время. Коснитесь значения в ячейках ВРЕМЯ НАЧАЛА или ВРЕМЯ ОКОНЧАНИЯ, чтобы изменить время. Используйте кнопки со стрелками и для увеличения или уменьшения значения. Подтвердите нажатием кнопки ОК.



Примечание.

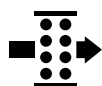
Полночь (00:00) может быть указана в качестве времени начала, но никогда в качестве окончания. Самым последним временем окончания может быть 23:59. Запланированный период времени не может переходить на следующий день.
12 или 24-часовой формат времени изменяется в меню *Системные настройки*.

При необходимости активируйте второй запланированный период и укажите время.

Установив нужное время, выберите день (дни), в которые должен действовать график. Можно установить отдельный график для каждого дня недели. Дни недели, для которых уже задан график, невозможно выбрать в процессе задания другого графика.

Подтвердите график нажатием кнопки **ОК**.

3.5.4 Фильтр



В этом меню отображается время, оставшееся до замены фильтра и комплекта фильтров. Внесение изменений заблокировано паролем. Используйте пароль администратора. Более подробную информацию см. в разделе *Настройки пароля* в меню *Сервис*.

Установите время до следующей замены фильтра (3-15 месяцев). Значение по умолчанию — 8 месяцев.

Уведомление о замене фильтра отображается за один месяц до замены фильтра.

Если новый период фильтра выбран и подтвержден или подтвержден аварийный сигнал о необходимости замены фильтра, таймер сбрасывается и начинается новый отсчет времени.

Замена комплекта фильтров

1. Нажмите кнопку *Выберите другой комплект фильтров* в меню аварийных сигналов.

Или же перейдите в меню *Фильтр* (3.3 *Обзор главного экрана*, стр. 3, поз. E).

2. Выберите комплект фильтров из списка.

3. Нажмите кнопку **ОК**.

Сброс таймера замены фильтра для SAVE LIGHT

- Нажмите и в течение 3 секунд удерживайте кнопки \oplus и \ominus для сброса таймера фильтра (светодиодный индикатор замены фильтра выключается).

3.5.5 Системные настройки



Конфигурация местоположения агрегата, выбор языка и установка времени.

Измените следующую информацию:

- Язык (по умолчанию указывается английский язык)
- Страна (по умолчанию указывается Великобритания)
- Адрес нахождения агрегата (адрес, почтовый индекс)
- Системные дата и время, включение/отключение автоматического перехода на летнее/зимнее время.

Время будет автоматически изменяться между летним и зимним временем в соответствии с европейским стандартом на основе часового пояса Гринвича и заданного местоположения агрегата.

Выберите 12- или 24-часовой формат времени.

- Контактная информация: подрядчик, установщик, сервисная служба, телефон, сайт, электронная почта и т. д.
- Настройки дисплея: яркость экрана и поведение экрана в режиме ожидания.

3.5.6 Сервис



Все параметры и настройки агрегата могут быть изменены в меню *Сервис*. Меню *Сервис* по умолчанию заблокировано и для входа в него надо ввести пароль (пароль по умолчанию 1111).

3.5.6.1 Вход



Конфигурация входов

Настройки для аналоговых, цифровых и универсальных входов на основной плате и плате подключения, конфигурация функциональности.

Таблица 1 На выбор доступны цифровые универсальные входы

Режимы работы	Активация определенных режимов пользователя.
Функция центрального пылесоса	Активация функции центрального пылесоса.
Функция кухонной вытяжки	Активация функции кухонной вытяжки.
Внешняя остановка	Воздухообрабатывающий агрегат останавливается внешней командой.
Аварийный сигнал доп. контроллера	Индикация тревоги на внешнем контроллере. Используется для дополнительного нагревателя/охладителя/предварительного нагревателя.
Сигнал от перемен. теплогообмен.	Используется с переменными системами. Отображает, находится ли температура нагревательной/охладительной жидкости в системе в пределах нормы.
Пожарная тревога	Воздухообрабатывающий агрегат остановлен в результате пожара. Используется с дымовыми сигнализациями или подобными им.
Конфигурируемый Цифр. Вход 1	Активация индивидуального потока воздуха, установленного пользователем.
Конфигурируемый Цифр. Вход 2	Активация индивидуального потока воздуха, установленного пользователем.
Конфигурируемый Цифр. Вход 3	Активация индивидуального потока воздуха, установленного пользователем.
Защита по давлению	Цифровой вход от компонента защиты по давлению

Данные об относительной влажности и скорости вращения вентиляторов уже предварительно заданы для конкретных клемм, которые не могут быть изменены, однако остальные входы могут быть настроены при вводе в эксплуатацию. Входы могут использоваться для любых целей.

Универсальный вход (UI), настроенный как универсальный аналоговый вход (UAI), может быть сконфигурирован для нескольких входов, поскольку могут использоваться несколько датчиков одного типа. Универсальные аналоговые входы (UAI) могут быть выбраны только для следующих проводных конфигураций: датчика относительной влажности (RH), датчика CO₂ (CO₂), функции контроля вентилятора приточного воздуха (SAFC) и функции контроля вентилятора вытяжного воздуха (EAFC).

Аналоговые входы (AI) для датчиков температуры не могут быть сконфигурированы более одного раза.

Одни и те же режимы пользователя могут быть настроены на нескольких цифровых входах (например, несколько ванных комнат могут быть подключены к разным цифровым входам с режимом Освежить, настроенным для каждой).

Цифровые входы могут быть сконфигурированы как нормально разомкнутые (Нормально разомкнутые (НР)) или нормально замкнутые (Нормально замкнутые (НЗ)). По умолчанию они настроены как Нормально разомкнутые (НР). Недоступно для беспроводных входов.

Задержка по времени для режимов пользователя, активированных через цифровой вход, может быть отключена или включена. Задержка по времени указывает на то, как долго режим пользователя остается активным после того, как продолжительность его работы истекла.

Вход PDM (импульсно-плотностная модуляция) для датчика относительной влажности (RH) на основной плате предустановлен и не может быть изменен.

Таблица 2 Обзор конфигурации входов

Аналоговые входы	Цифровые входы	Универсальные аналоговые входы	Универсальные цифровые входы
Тип входа Значение Компенсация	Тип входа Полярность Значение	Тип входа Аналоговый тип Значение	Тип входа Цифровой тип Полярность Значение

3.5.6.2 Выход

Конфигурация выходов.

Настройки для аналоговых, цифровых и универсальных выходов на основной плате и плате подключения, конфигурация функциональности.

Таблица 3 На выбор доступны цифровые выходы

Шаговый регулятор Y1 Нагрев Шаговый регулятор Y3 Охлаждение Шаговый регулятор Y4 Доп. контроллер	Контрольные сигналы нагревательного/охладительного/доп. контроллера
Суммарный аварийный сигнал	Выход для индикации неполадок.
Клапан наружного/вытяжного воздуха	Контрольный сигнал клапана наружного/вытяжного воздуха.
Вторичный воздух	Контроль клапана вторичного воздуха.
Активировать охлаждение	Сигнал внешней системе для активации режима охлаждения.
Блокировка контроля внешн. вент.	Автоматическая индикация о запрете внешнего управления вентилятором (т.е. когда активирована разморозка).
Пуск/стоп циркуляц. насоса, Y1 Нагрев Пуск/стоп циркуляц. насоса, Y3 Охлажд. Пуск/стоп цирк. насоса, Y1/Y3 Перемен. Пуск/стоп цирк. насоса, Y4 Доп. контр.	Сигнал Старт/Стоп для циркуляционного насоса для Нагрева/Охлаждения/Доп. контроллера.
Недельный график - не создан	В течение периода времени несозданного недельного графика сработал цифровой выходной сигнал.
Недельный график - создан	В течение периода времени созданного недельного графика сработал цифровой выходной сигнал.
Состояние установки ОК	Цифровой выходной сигнал активируется, если нет активных или неподтвержденных аварийных сигналов.

Выходной сигнал вентилятора PWM (широтноимпульсной модуляции) и симисторные выходные сигналы уже предварительно заданы для конкретных клемм, которые не могут быть изменены, однако остальные выходы могут быть настроены при вводе в эксплуатацию. Выходы могут использоваться для любых целей.

Цифровые выходы ограничены типом сигнала и физическим числом соединений.

Выход может быть использован только для одной функции. Уже используемый и настроенный выходной терминал выделен серым цветом в меню и недоступен для выбора.

Аналоговые и цифровые выходы могут быть настроены на Авто/Ручной режимы и регулируемые значения для Ручного режима.

Новое значение для Ручного режима переписывает все автоматические функции, относящиеся к системе. Для аналогового выхода регулируемый ручной диапазон значений составляет 0-10 В, а для цифрового выхода Вкл./Выкл..

Таблица 4 Обзор конфигурации выходов

Аналоговые выходы	Цифровые выходы
Тип выхода Авто/ручной Значение	Тип выхода Авто/ручной Значение

3.5.6.3 Компоненты



Конфигурация подключенных компонентов.

Теплообменник

- Выберите тип теплообменника.
- Активируйте или деактивируйте функцию Пассивный дом, если выбран Роторный тип теплообменника.
Опции: Да / Нет.
- Выберите местонахождение перепускного клапана, если выбран пластинчатый тип теплообменника. Настройки по умолчанию зависят от типа устройства.
Приточный / Вытяжной
- Укажите тип исполнительного механизма. Настройки по умолчанию зависят от типа устройства.
Диапазон: 0-10 В / 2-10 В / 10-0 В / 10-2 В.

Нагреватель

- Выберите тип нагревателя. Каждый выбор открывает дополнительные параметры конфигурации. Настройки по умолчанию зависят от типа устройства.
Доступные типы: Нет / Электрический / Водяной / Переменный.
- Укажите тип исполнительного механизма. Значение по умолчанию: 0-10 В.
Диапазон: 0-10 В / 2-10 В / 10-0 В / 10-2 В.
- Установите температуру циркуляционного насоса. Значение по умолчанию: 10°C. Опция доступна, если выбран Водяной / Переменный тип нагревателя.
Диапазон: 0-20°C.
- Укажите время задержки остановки циркуляционного насоса. Значение по умолчанию: 5 минут. Опция доступна, если выбран Водяной / Переменный тип нагревателя.
Диапазон: Выкл. / 1-60 мин.

Охладитель

- Выберите тип охладителя. Каждый выбор открывает дополнительные параметры конфигурации. Значение по умолчанию: Нет.
Доступные типы: Нет / Водяной / Переменный.
- Установите температуру блокировки наружного воздуха. Значение по умолчанию: 10°C.
Диапазон: 0-20°C.
- Укажите тип исполнительного механизма. Значение по умолчанию: 0-10 В.
Диапазон: 0-10 В / 2-10 В / 10-0 В / 10-2 В.
- Укажите время задержки остановки циркуляционного насоса. Значение по умолчанию: 5 минут. Опция доступна, если выбран Водяной / Переменный тип нагревателя.
Диапазон: Выкл. / 1-60 мин.

Доп. контроллер

- Выберите тип дополнительного контроллера. Каждый выбор открывает дополнительные параметры конфигурации. Значение по умолчанию: Нет.
Доступные типы: Нет / Предварительный нагреватель / Нагревание / Охлаждение / GEO теплообменник.

- Укажите заданную температуру для дополнительного контроллера. Значение по умолчанию: 0°C.
Диапазон: -30°C – 40°C.
 - Установите диапазон Р. Значение по умолчанию: 4°C.
Диапазон: 1-60°C.
 - Укажите I-время. Значение по умолчанию: Выкл. .
Диапазон: Выкл. / 1-240 сек.
 - Укажите тип исполнительного механизма. Значение по умолчанию: 0-10 В.
Диапазон: 0-10 В / 2-10 В / 10-0 В / 10-2 В.
 - Установите температуру циркуляционного насоса. Значение по умолчанию – 0°C. Опция доступна, если выбран контроллерПредварительный нагреватель.
Диапазон: 0-20°C.
 - Укажите время задержки остановки циркуляционного насоса. Значение по умолчанию: 5 минут.
Диапазон: Выкл. / 1-60 мин.
- Нижеприведенные меню доступны в том случае, если выбран тип контроллера ГЕО теплообменник.
- Настройки предварительного нагревателя
Уставка (от -30 °C до + 10 °C).
Температура активации (от -30 °C до 0 °C).
 - Настройки предварительного охладителя:
Уставка (от 10 °C до 30 °C).
Температура активации (от 15 °C до 30 °C).

3.5.6.4 Регул-е управления



Настройте способ регулирования системы.

Контроль температуры

- Настройте параметры контроллера температуры. Выберите режим регулирования:
Доступные режимы: Контроль температуры приточного воздуха / Контроль температуры воздуха в помещении / Контроль температуры вытяжного воздуха



Примечание.

Для режима Контроль температуры в помещении требуется дополнительная принадлежность для измерения комнатной температуры.

- Выберите единицу измерения температуры. Значение по умолчанию: Цельсий.
Доступные единицы измерения: Цельсий / Фаренгейт
- Установите диапазон Р. Значение по умолчанию 20°C. Укажите I-время. Значение по умолчанию 100 сек.
- Настройте разделение SATC для параметров выхода охладителя (0-20%), теплообменника (25-60%) и нагревателя (65-100%). Диапазон: 0-100%.
- Настроить заданное значение каскадного контроля для минимальной / максимальной температуры приточного воздуха, диапазон Р и время выполнения команды.
Доступны только для режимов Контроль температуры воздуха в помещении / Контроль температуры вытяжного воздуха.

Режим ECO

- Настройте параметры режима ECO. Установите коррекцию нагревателя. Значение по умолчанию – 5°C.
Диапазон: 0-10°C.

Функция контроля вентилятора

- Настроить параметры расхода воздуха и вентилятора. Выбрать тип управления вентилятором (воздушный поток). Значение по умолчанию: Ручной (%).

Доступные типы: Ручной (%) / Ручной об/мин / Расход (CAV) / Давление (VAV) / Внешний

Настройка	Ручной	ОБ/МИН	Расход (CAV)	Давление (VAV)	Внешний
Устройство измерения расхода воздуха.	%	об/мин	л/с, м³/ч, куб фт/мин	Па	%
Диапазон Р	–	0–3000 об/мин	0–500 Па		–
Время выполнения команды	-	Выкл. / 1–240 сек Значение по умолчанию: 5 сек	Выкл. / 1–240 сек Значение по умолчанию: 5 сек		–
Параметры уровней расхода воздуха для каждого уровня: МАКСИМАЛЬНЫЙ УРОВЕНЬ, ВЫСОКИЙ УРОВЕНЬ, НОРМАЛЬНЫЙ УРОВЕНЬ, НИЗКИЙ УРОВЕНЬ, МИНИМАЛЬНЫЙ УРОВЕНЬ	16-100%	500-5000 Об/мин	Диапазон датчиков (устройство расхода воздуха)		0–100%
Ручная остановка вентилятора – включает или отключает ручную остановку вентилятора. Эта функция позволяет выполнить ручную остановку вентилятора от HMI. Значение по умолчанию — ВЫКЛ.					
Датчики давления — настраивает соотношение напряжения датчика к давлению. Установка значения, при котором появляется аварийный сигнал вентилятора. Значение по умолчанию: Нет	-	-	Датчик контроля вентилятора приточного воздуха: Давление при 0 В: 0–500 Па, значение по умолчанию 0 Па Давление при 10 В: 0-2500 Па, значение по умолчанию 500 Па. Датчик контроля вентилятора вытяжного воздуха: Давление при 0 В: 0-500 Па, значение по умолчанию 0 Па. Давление при 10 В: 0-2500 Па, значение по умолчанию 500 Па		-

Настройка	Ручной	ОБ/МИН	Расход (CAV)	Давление (VAV)	Внешний
Установить К-фактор для вентилятора приточного воздуха и вентилятора вытяжного воздуха. Настройки по умолчанию зависят от типа устройства.	-	-	Диапазон К-фактор для SAF: 0-1000 Диапазон К-фактор для EAF: 0-1000	-	-
Наружная компенсация	<p>Целью этой функции является защита устройства от замерзания путем создания несбалансированного воздушного потока при экстремальных зимних температурах или ограничения подачи холодного/горячего наружного воздуха в экстремальных зимних/летних условиях при сбалансированной вентиляции.</p> <p>Функция работает путем снижения скорости вентилятора приточного воздуха (SAF) или обоих вентиляторов приточного и вытяжного воздуха (SAF/EAF) на значение, установленное в настройке Значение остановки компенсации (регулируемое от 0% до 50%), если температура наружного воздуха (OAT) падает ниже регулируемого значения, установленного в настройке Начало компенсации температуры (зимой от 0 °C до -30 °C / летом от 15 °C до 30 °C). Эта компенсация достигает максимума, как только температура наружного воздуха достигает регулируемого значения, установленного в настройке Остановка компенсации температуры (зимой от 0 °C до -30 °C / летом от 15 °C до 30 °C).</p>				

Важно

Изменение типа расхода воздуха не изменяет значение диапазона Р автоматически. Значение диапазона Р необходимо изменить вручную после изменения типа расхода потока.

Управление по потребности

Настроить датчики качества воздуха в помещении. Как только датчик (и) сконфигурированы, функция управление по потребности активируется путем выбора режима АВТО на главном экране.

- Активировать или деактивировать CO₂ датчик. Значение по умолчанию: Выкл. .
 Установить заданное значение CO₂ датчика. Значение по умолчанию составляет 800 м.д. (части на миллион в атмосфере). Нормальная концентрация CO в атмосфере₂ составляет 400 м.д. Диапазон: 100-2000 м.д.
 Установить диапазон Р, значение по умолчанию составляет 200 м.д. Диапазон: 50-2000 м.д.
 Установить время выполнения команды, значение по умолчанию Выкл. Диапазон: Выкл. / 1-120 сек.
- Активировать или деактивировать датчик RH. Значение по умолчанию: Выкл. .
 Установить заданное значение влажности в летний период, значение по умолчанию составляет 60%. Диапазон: 1-100%.
 Установить заданное значение влажности в зимний период, значение по умолчанию составляет 50%. Диапазон: 1-100%.
 Установить диапазон Р, значение по умолчанию составляет 10%. Диапазон: 1-100%.
 Установить время выполнения команды, значение по умолчанию Выкл, диапазон: Выкл. / 1-120 сек.
- Выберите уровень расхода воздуха для Улучшение качества воздуха. Диапазон: Нормальный / Высокий / Максимальный.
- Выбрать уровень расхода воздуха для Хорошее качество воздуха. Диапазон: Низкий / Нормальный.

Контроль передачи влаги**Примечание.**

Настройка доступна, если тип теплообменника установлен как Роторный. Настоятельно рекомендуется оставить значения по умолчанию для диапазона Р и время выполнения команды. Только установщику и обученному персоналу разрешено изменять эти значения.

- Активировать или деактивировать функцию передачи относительной влажности. Значение по умолчанию Вкл.
- Если активировано Контроль передачи влаги, выполните настройку:
Заданное значение, значение по умолчанию составляет 45% влажности. Диапазон: 1–100% RH.
Установить диапазон Р, значение по умолчанию составляет 4 г/кг. Диапазон: 1–100 г/кг.
Установить время выполнения команды, значение по умолчанию: Выкл. Диапазон: Выкл. / 1–120 сек.

Контроль разморозки



Примечание.

Настройка доступна, если тип теплообменника установлен как Пластиначатый.

Агрегат оснащен автоматической функцией разморозки, которая активируется, когда существует опасность обледенения в области вокруг теплообменника.

- Выбрать режим разморозки. Значение по умолчанию: Нормальный.

Слабое	Сухие области, такие как складские здания с несколькими людьми или промышленные здания, которые не используют воду в процессе производства.
Нормальное	Квартиры или дома с нормальной влажностью ¹
Сильное	Здания с очень высоким уровнем влажности.

¹ В недавно построенных домах может потребоваться использовать более высокий уровень разморозки в течение первого зимнего периода.

- Установить местоположение байпаса. Настройки по умолчанию зависят от конфигурации устройства.
Приточный / Вытяжной.
- Установить, если разрешен вторичный воздух. Значение по умолчанию: Выкл. .
Выкл. / Вкл.

Контроль охлаждения

- Если наружный воздух теплее, чем вытяжной воздух, а приточный воздух выше заданного значения, происходит рекуперация холода. Это условие блокирует процесс регулирования тепла. Активировать или деактивировать рекуперацию холода. Значение по умолчанию Вкл.
Установить предел охлаждения. Рекуперация холода допускается, если температура вытяжного воздуха ниже, чем температура наружного воздуха, по заданному пределу (настройка по умолчанию - 2K), и присутствует необходимость в охлаждении.
- Настроить состояние, температуру и длительность свободного охлаждения. Активировать или деактивировать свободное охлаждение. Значение по умолчанию: Выкл. .
Установить уровни приточного и вытяжного воздуха вентилятора во время свободного охлаждения. Значение по умолчанию: Нормальный. Диапазон: Нормальный / Высокий / Максимальный.
Установить условия включения/выключения. Температура вытяжного воздуха/воздуха помещения, значение по умолчанию — 18°C. Предельное значение высокой наружной температуры, значение по умолчанию — 23°C. Предельное значение низкой наружной температуры — 12°C. Время включения и выключения.

3.5.6.4.1 Обнаружение оборотов в минуту для требуемого расхода воздуха

Необходимо настроить об/мин вентилятора (обороты в минуту) для каждого уровня расхода воздуха, чтобы контролировать расход воздуха, изменяя скорость вращения вентилятора. Скорость вентилятора различается для каждой квартиры из-за разного размера устройства, системы воздуховодов и давления в системе. Чтобы найти правильную скорость вращения вентилятора, необходимо воспользоваться внешним инструментом на веб-сайте Systemair.

1. Перейдите на веб-сайт Systemair и найдите свое устройство.
2. Перейдите на вкладку Схема и введите требуемые значения расхода воздуха в л/с, м³/ч, м³/с или куб фт/мин для приточного и вытяжного воздуха. Давления в системе воздуховодов (если это значение не известно, введите 100 Па для приточного и вытяжного воздуха)

Рис. 3 Пример выбора расхода воздуха и внешнего давления

3. См. расчетные значения скорости в оборотах в минуту (об/мин) для приточного и вытяжного воздуха в приведенных ниже таблицах.

Fan control - RPM	2764	2719	rpm
Recommended Low - RPM	1800	1793	rpm
Recommended High – RPM	3538	3503	rpm

Рис. 4 Пример скорости приточного и вытяжного воздуха

- Используйте эту процедуру для определения скорости вращения вентилятора для всех уровней расхода воздуха: МИНИМАЛЬНЫЙ УРОВЕНЬ, НИЗКИЙ УРОВЕНЬ, НОРМАЛЬНЫЙ УРОВЕНЬ, ВЫСОКИЙ УРОВЕНЬ, МАКСИМАЛЬНЫЙ УРОВЕНЬ.
- Наконец, в панели управления перейдите в меню Сервис, введите пароль, затем перейдите в Регулирование управления → Управление вентилятором. Выберите ОБ/МИН как тип расхода воздуха, а в подменю Параметры уровней расхода воздуха введите рассчитанные значения скорости вращения вентилятора для каждого уровня.

3.5.6.5 Режимы работы



Установите уровень, длительность и коррекцию расхода воздуха для каждого режима пользователя.

Установите уровни приточного и вытяжного воздуха вентилятора, длительность по умолчанию и коррекцию температуры, если это доступно для режимов пользователя:

- Ожидание
- Центральный пылесос
- Кухонная вытяжка
- Гости
- Камин
- Отпуск
- Освежить
- Конфигурируемый Цифр. Вход 1
- Конфигурируемый Цифр. Вход 2
- Конфигурируемый Цифр. Вход 3
- Защита по давлению

3.5.6.6 Связь



Настройка Modbus и беспроводных параметров

Modbus

- Установить адрес шины Modbus. Значение по умолчанию 1.
- Установите скорость передачи. Значение по умолчанию составляет 115200.
- Установить четность. Значение по умолчанию: Нет. Диапазон: Нет / Четный / Нечетный.
- Установите стоповые биты. Фиксированное значение: 1.
- Показывает состояние Шлюз Smartly.

HMI Адрес

- Если к агрегату подключено более одной панели управления, важно, чтобы у каждой панели управления был другой адресный номер. Это меню отображает текущий адрес HMI.

См. 5.5.3 *Несколько панелей управления*, стр. 48 для получения дополнительной информации.

WLAN Уставки

WLAN уставки используются для подключения дополнительного модуля доступа к Интернету (IAM).

Модуль доступа к Интернету (IAM) – это устройство, которое позволяет подключаться к агрегату и управлять им через мобильное приложение или непосредственно с компьютера.

- Отображает актуальный статус соединения.
- Отображает имя сети, к которой подключён модуль доступа к Интернету.
- Сканирование сетей — используйте эту поисковую функцию, чтобы найти свою защищенную локальную сеть. Подробная процедура описана ниже.

Соединение модуля доступа к Интернету с беспроводной сетью.

1. Если ваш беспроводной маршрутизатор не поддерживает WPS, Wi-Fi соединение необходимо установить вручную. Поэтому вам необходимо узнать название сети Wi-Fi и с помощью панели управления добавить пароль.
 2. На панели управления зайдите в меню Сервис -> Связь -> WLAN уставки.
 3. Нажмите на кнопку Сканирование сетей. Модуль доступа к Интернету просканирует доступные сети Wi-Fi (не должно занять больше минуты).
 4. По завершении поиска найдите и выберите имя сети, к которой должен подключиться модуль доступа к Интернету. Сеть Wi-Fi должна быть защищена паролем, иначе модуль доступа к Интернету не сможет к ней подключиться.
 5. После выбора требуемой сети Wi-Fi, на экране контрольной панели появляется всплывающее окно для ввода пароля. Введите пароль Wi-Fi сети.
 6. Если введен правильный пароль и подключение к Wi-Fi сети прошло успешно, модуль доступа к Интернету автоматически подключится к серверу. Светодиодный индикатор модуля доступа к Интернету начнет медленно мерцать зеленым цветом.
- Сбросьте WLAN уставки по необходимости.

3.5.6.7 Журналы



Информация об аварийных сигналах, вентиляторах и параметрах сохраняется в меню Журналы.

Уровни вентиляторов

- Отображается счетчик времени для каждого уровня вентилятора приточного воздуха. Подсчитанное и общее время. Сбросить подсчитанное время.

Уровень 1: 0–20%



Уровень 2: 21–40%

Уровень 3: 41–60%

Уровень 4: 61–80%

Уровень 5: 81–100%

Параметры

- Выберите тип параметра, позицию на Y-оси, период от 60 минут до 2 недель, а затем создайте график на основе сохраненных данных, коснувшись иконки в вернем правом углу экрана.  . Экспортируйте данные параметров касанием кнопки со стрелкой  (доступно только в мобильном приложении)

3.5.6.8 Рез. копии устройства



Меню восстановления заводских настроек или импортирования/экспортирования файла конфигурации через модуль доступа к Интернету (IAM).

- Коснитесь кнопки Заводские настройки, чтобы восстановить заводские конфигурации и параметры. Это также перезапишет измененный пароль. Чтобы продолжить, вам необходимо будет подтвердить свой выбор.

**Примечание.**

Этот выбор автоматически перезапустит устройство. Мастер запуска должен быть запущен заново после перезапуска.

- Коснитесь кнопки **Сохранить** текущую конфигурацию на IAM, чтобы сохранить текущий файл конфигурации системы на подключенном модуле доступа к Интернету.
- Коснитесь кнопки **Скачать** текущую конфигурацию с IAM, чтобы скачать файл конфигурации системы с подключенного модуля доступа к Интернету.
- Коснитесь опции **Установить безопасную конфигурацию пользователя**, чтобы сохранить текущие настройки в памяти устройства в качестве резервной копии. Она в последствии может использоваться как безопасная копия конфигурации в дополнение к заводским настройкам.
- Коснитесь опции **Активировать безопасную конфигурацию пользователя**, чтобы восстановить резервную копию системных настроек из памяти устройства.

3.5.6.9 Настройки пароля

Уровень Сервис всегда заблокирован паролем. Другие уровни меню имеют отдельный вариант блокировки. Если для разных уровней меню включено требование пароля, они разблокируются с помощью пароля администратора.

Выберите, какие меню должны быть заблокированы или разблокированы.

3.5.7 Справка

В этом меню представлены FAQ, поиск и устранение неисправностей аварийных сигналов, контактная информация для поддержки.

- Сервисный центр — информация о сервисном центре.
 - Компания
 - Телефон
 - Веб-сайт
 - Эл. почта
- Режимы пользователя – подробное описание всех режимов пользователя.
- Функции– подробное описание различных функций пользователя.
- Аварийный сигнал– подробное описание всех аварийных сигналов.
- Поиск и устранение неисправностей– информация обо всех различных возможных неисправностях.

4 Сервис**4.1 Предупреждения****Опасно**

- Перед проведением любых электромонтажных работ и мероприятий техобслуживания убедитесь, что установка отключена от питающей электросети!
- Все работы по электромонтажу и техобслуживанию выполняются квалифицированным специалистом по установке в полном соответствии с действующими правилами и нормативами.

**Предупреждение**

- Управление оборудованием должно осуществляться лицом, обладающим соответствующими знаниями или опытом в этой области или под надзором квалифицированного лица.
- Соблюдайте осторожность, чтобы не порезаться об острые края во время техобслуживания или монтажа. Надевайте защитные перчатки.



Предупреждение

- Несмотря на то, что сетевое питание устройства было отключено, все еще существует риск получения травм из-за вращающихся деталей, которые не полностью остановились.

Важно

- Монтаж установки и всей вентиляционной системы производится квалифицированным специалистом по монтажу в соответствии с действующими правилами и местными нормативами.
- Установка предназначена для непрерывной работы с остановками только на время проведения мероприятий техобслуживания/сервиса.
- Запрещается подсоединять к вентиляционной системе сушильные барабаны.
- Места стыков/торцы воздуховодов на время транспортировки и во время установки закрываются крышками.
- Перед включением установки убедитесь, что фильтры установлены.

4.2 Потребляемая мощность и номиналы предохранителей

Воздухонагреватель	1670 Вт
Вентиляторы	176 Вт
Суммарная потребляемая мощность	1846 Вт
Предохранитель	13 А

4.3 Внутренние компоненты

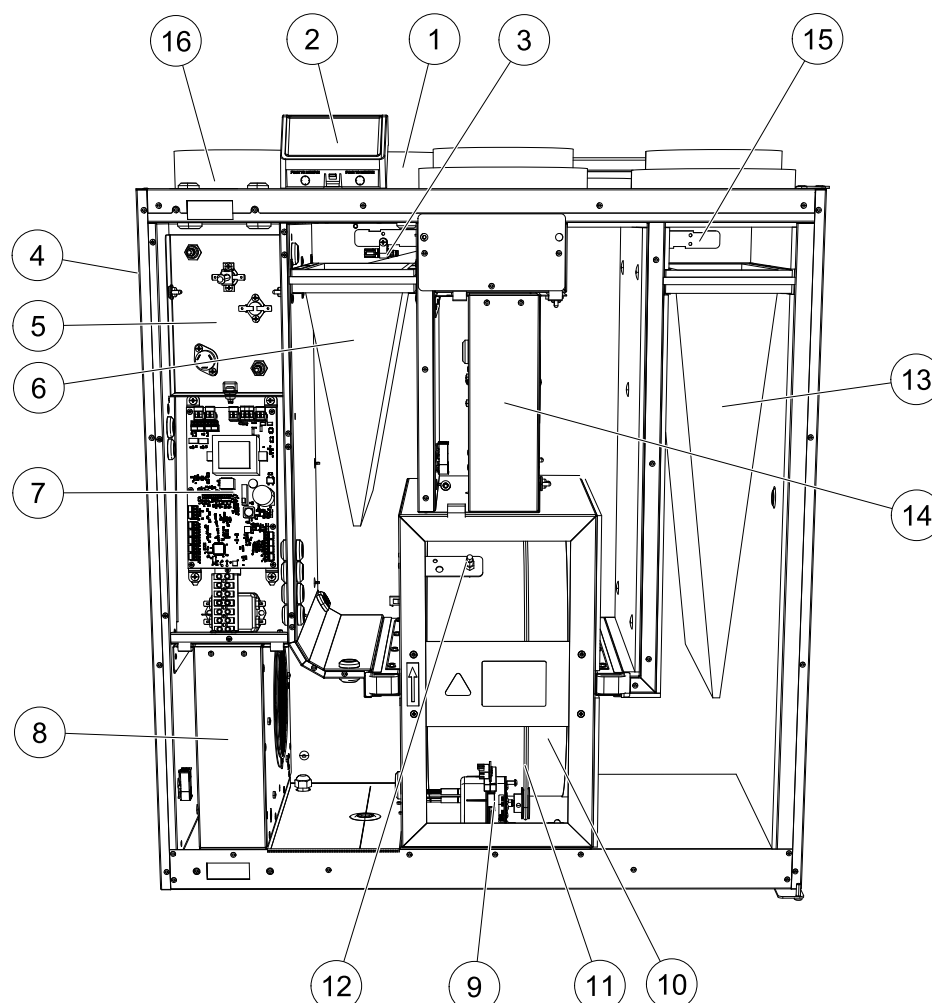


Рис. 5 Внутренние компоненты

Поз.	Описание
1	Крепежный кронштейн
2	Внешние соединения
3	Датчик относительной влажности/температуры вытяжного воздуха
4	Датчик защиты от перегрева
5	Встроенный электрический воздухонагреватель
6	Фильтр вытяжного воздуха
7	Основная печатная плата
8	Вентилятор приточного воздуха
9	Шкив и двигатель ротора
10	Роторный теплообменник
11	Приводной ремень теплообменника
12	Датчик ротора
13	Фильтр приточного воздуха
14	Вытяжной вентилятор
15	Датчик температуры наружного воздуха
16	Датчик температуры приточного воздуха

4.3.1 Описание компонентов

4.3.1.1 Вентиляторы

Вентиляторы оснащены двигателями с внешним ротором типа ЕС с плавным регулированием мощности от 16 до 100 %. Подшипники электродвигателей не требуют дополнительной смазки и обслуживания. Вентиляторы можно извлекать для очистки, сведения об этом см. в руководстве пользователя.

4.3.1.2 Фильтры

Воздушный фильтр улавливает пыль, плесень, пыльцу и другие твердые частицы.

Грязные фильтры следует заменять. Новые комплекты фильтров можно приобрести у организации, осуществляющей монтаж, или у продавца агрегата.

4.3.1.3 Теплообменник

Установка SAVE VTR 500 комплектуется высокоэффективным роторным теплообменником. Поэтому требуемая температура приточного воздуха поддерживается без дополнительного тепла.

Теплообменник съемный, поэтому его можно легко снять для чистки и техобслуживания. Подробнее см. "Руководство по эксплуатации".

4.3.1.4 Основная плата управления

Основная плата управляет всеми функциями и агрегатом.

Возможно подключение внешних принадлежностей к свободным клеммам на основной плате.

4.3.1.5 Соединительная коробка

Соединительная коробка размещена на внешней стороне агрегата. Она содержит плату подключения. Все внешние принадлежности могут быть подключены к агрегату через соединительную плату с помощью свободно конфигурируемых клемм.

4.3.1.6 Датчики температуры

Датчики подключены к основной плате управления. Дополнительные сведения см. в прилагаемой схеме электрических соединений.

4.3.1.7 Датчик влажности

Датчик относительной влажности (RHS/EAT) расположен в вытяжной камере и подключен к основной плате управления. Дополнительные сведения см. в прилагаемой схеме электрических соединений.

Датчик предназначен для измерения температуры, а также для управления скоростью вентиляторов и переносом влаги роторным теплообменником.

4.3.1.8 Электрический воздушонагреватель

Воздухонагреватель находится в камере приточного воздуха.

Подогреватель активируется при помощи реле. Включается, если температура приточного воздуха ниже уставки, и выключается — если выполняется хотя бы одно из следующих условий:

1. Если температура приточного воздуха выше уставки.
2. если срабатывает защиты от перегрева или датчик становится неисправным
3. если аварийный термостат срабатывает или становится неисправным
4. если датчик температуры приточного воздуха становится неисправным
5. если приточный вентилятор перестает работать
6. если воздухонагреватель выключен в меню параметров

4.3.1.9 Кнопка сброса защиты от перегрева

Если температура приточного воздуха становится низкой, это может означать срабатывание функции защиты от перегрева. Чтобы сбросить защиту от перегрева, нужно нажать указанную ниже кнопку (1).

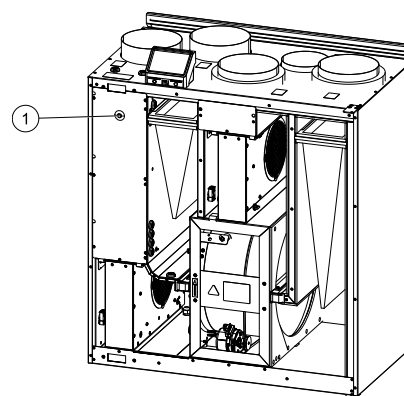


Рис. 6 Кнопка сброса защиты от перегрева

4.4 Подключение к электрической сети

Все внутренние электрические соединения в установке SAVE VTR 500 уже выполнены на заводе-изготовителе.

Электрическая соединительная коробка находится на установке под крышкой со стороны приточного воздуха. Печатная плата (1) легко вытаскивается из установки.

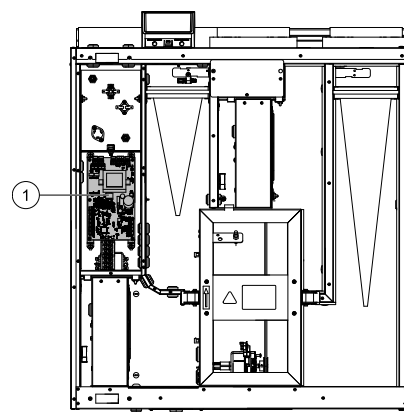


Рис. 7 Местоположение печатной платы

4.4.1 Компоновка основной платы управления

Установка SAVE VTR 500 комплектуется встроенной платой управления.

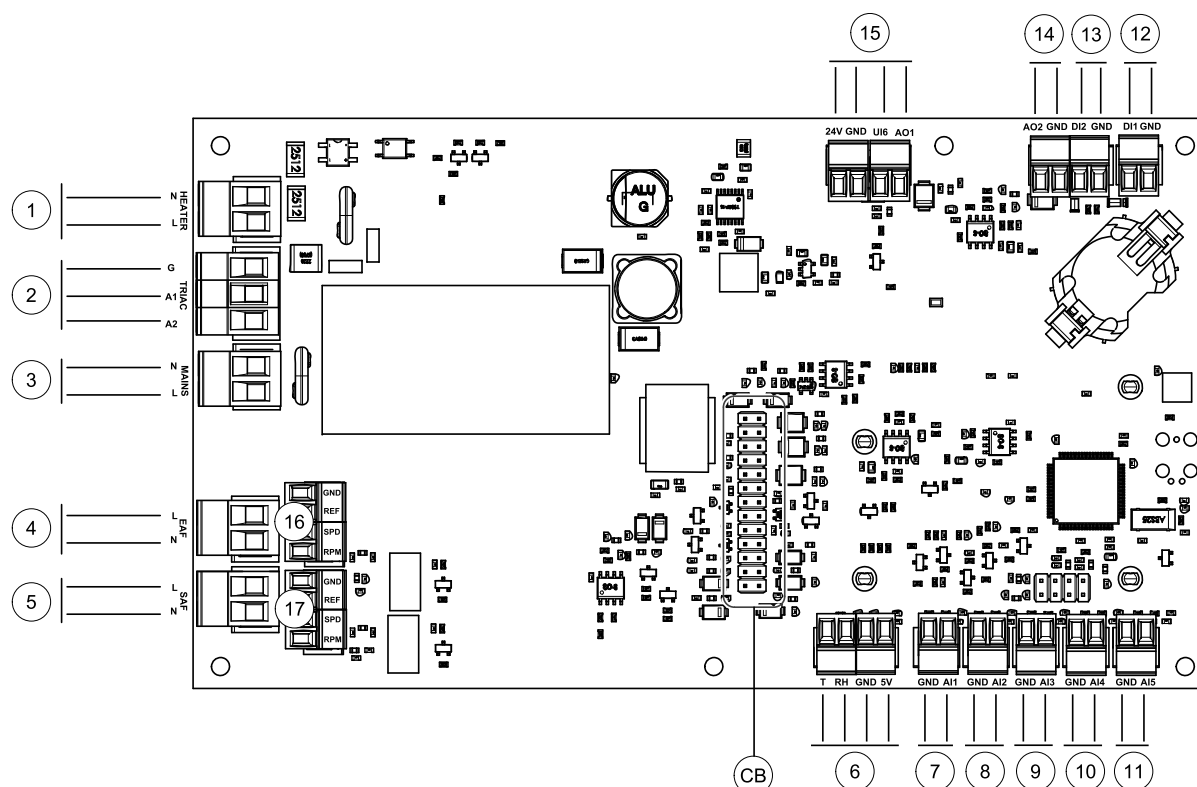


Рис. 8 Электрические соединения основной платы управления

Позиция	Описание
CB	Разъем для внешнего соединительного короба
1	Клеммы для подогревателя
2	Клеммы для TRIAC
3	Клеммы для основной линии электропитания
4	Клеммы для электропитания вытяжного вентилятора
5	Клеммы для электропитания приточного вентилятора
6	Клеммы для внутреннего датчика относительной влажности / температуры
7	Аналоговый вход 1 – Датчик наружного воздуха
8	Аналоговый вход 2 – Датчик приточного воздуха
9	Аналоговый вход 3 – Свободно конфигурируемый
10	Аналоговый вход 4 – Свободно конфигурируемый / Датчик температуры перегрева (для агрегатов с подогревателем)
11	Аналоговый вход 5 – Свободно конфигурируемый
12	Цифровой вход 1 – Датчик защиты ротора (только для моделей VSR, VTR)
13	Цифровой вход 2 – Свободно конфигурируемый / Кухонная вытяжка (агрегат VTR 150/K)
14	Аналоговый выход 2 – Свободно конфигурируемый / Контроллер электрического нагревателя (агрегат VTC 700)
15	Аналоговый выход 1 – Управляющий сигнал роторного теплообменника (для моделей VSR, VTR) / Управляющий сигнал воздушного клапана (для моделей VTC, VSC), UI6 – Сигнал обратной связи перепускного клапана (для моделей VTC, VSC)
16	Клеммы для управления скоростью вращения вентилятора вытяжного воздуха
17	Клеммы для управления скоростью вращения вентилятора приточного воздуха

4.4.2 Внешние подключения (плата подключения)

Внешние подключения к основной плате управления выполняются через плату подключения, расположенную внутри установки.

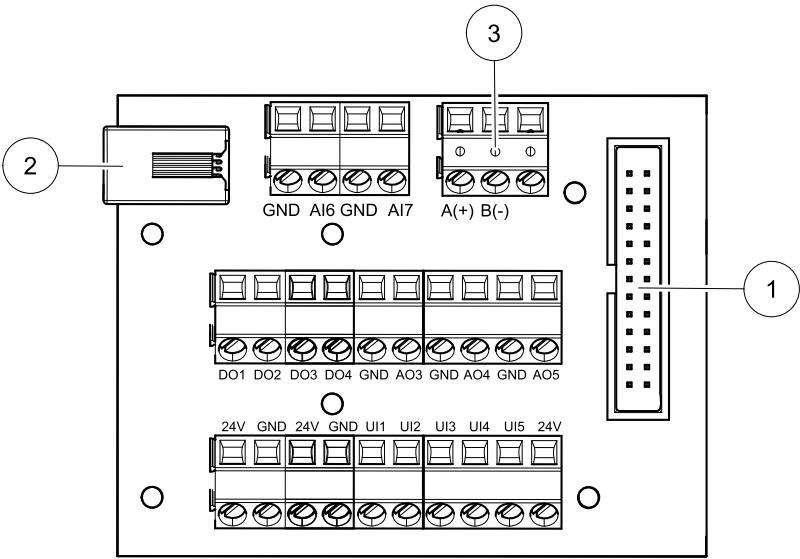


Рис. 9 Внешняя соединительная коробка и плата

Позиция	Описание
1	Подключение к основной плате
2	Разъем для подключения внешней панели управления (HMI) или Модуля доступа к Интернету (IAM)
3	Разъем Modbus RS485
AI6-7	Свободно конфигурируемый аналоговый вход. Отсутствует/Выбор типа входного сигнала в HMI.
DO1-4	Свободно конфигурируемый цифровой выход. DO2 Конфигурация по умолчанию: Клапан наружного/вытяжного воздуха DO3 Конфигурация по умолчанию: Активировать охлаждение DO4 Конфигурация по умолчанию: Суммарный аварийный сигнал
AO3-5	Свободно конфигурируемый аналоговый выход. Тип привода: 0-10 В, 10-0 В, 2-10 В, 10-2 В. AO3 Конфигурация по умолчанию: Отопление (только для моделей VTC 200/300/500/700, VTR 100/700). AO4 Конфигурация по умолчанию: Охлаждение
UI1-5	Свободно конфигурируемый универсальный вход. Может быть настроен в качестве аналогового входа (0-10 В) или цифрового входа (24 В). UI1 Конфигурация по умолчанию: Защита по давлению UI2 Конфигурация по умолчанию: Кухонная вытяжка UI3 Конфигурация по умолчанию: Пожарная тревога UI4 Конфигурация по умолчанию: Освежить
24В	Максимальный ток 200 мА при 24 В пост. тока +-10%.

4.5 Исправление проблем

Если появляется неисправность, прежде чем обращаться в ремонтную мастерскую, попробуйте устранить ее самостоятельно одним из нижеперечисленных способов.

Вентиляторы не запускаются

1. Проверьте наличие аварийных сигналов на панели управления.
2. Проверьте подключение всех предохранителей и быстроразъемных соединений (главный источник питания и быстроразъемные соединения для вентиляторов приточного и вытяжного воздуха).
3. Проверьте еженедельный график. Возможно, для вентиляторов установлен режим выкл. в меню «Задать настройки расхода воздуха».

Пониженный расход воздуха

1. Проверьте наличие аварийных сигналов на панели управления. При выдаче некоторых аварийных сигналов интенсивность расхода воздуха может снижаться до уровня низкий.
2. Возможно, агрегат работает в режиме размораживания. В этом режиме вентиляторы вращаются с малой скоростью, а в некоторых случаях вентилятор приточного воздуха полностью выключается на время выполнения цикла разморозки. По завершении выполнения цикла разморозки вентиляторы вновь начинают работать в нормальном режиме. Если включен режим разморозки, на главном экране должна отображаться иконка функции разморозки.
3. Скорость вращения вентиляторов линейно уменьшается при падении температуры наружного воздуха ниже 0°C и при включенной функции компенсации расхода наружного воздуха.
4. Проверьте, не включен ли временный режим пользователя, в частности, Ожидание, Отпуск и др. Проверьте также состояние цифровых входов Центральный пылесос и Кухонная вытяжка.
5. Проверьте настройки расхода воздуха на панели управления.
6. Проверьте параметры еженедельного графика (глава 3.5.3).
7. Проверьте фильтры. Требуется ли замена фильтров?
8. Проверьте вентиляционные решетки/жалюзи. Требуется ли очистка вентиляционных решеток / жалюзи?
9. Проверьте вентиляторы и блок теплообменника. Требуется ли очистка?
10. Проверьте, не забиты ли воздухозаборники зданий и кровли (вытяжка).
11. Убедитесь в отсутствии видимых повреждений воздуховодов и образования в них отложений пыли и других загрязнений.
12. Проверьте отверстия диффузоров и жалюзийных решеток.

Не работает управление агрегатом (функции управления не действуют)

1. Сбросьте функции управления, отключив агрегат от сети питания не менее чем на 10 секунд.
2. Проверьте модульное контактное соединение между панелью управления и основной печатной платой.

Низкая температура приточного воздуха

1. Проверьте наличие аварийных сигналов на панели управления.
2. Проверьте в активных пользовательских функциях на панели управления, не выполняется ли функция разморозки.
3. Проверьте настройку температуры приточного воздуха на панели управления.
4. Проверьте на панели управления, не включен ли режим ЕСО (это режим экономного энергопотребления; в нем невозможно включить нагреватель).
5. Проверьте, не включены ли пользовательские режимы Отпуск, Ожидание или Переполненное помещение с панели управления или с помощью выключателей.
6. Проверьте аналоговые входы в сервисном меню, чтобы убедиться, что температурные датчики работают правильно.
7. В случае, если установлена электрическая / другая батарея подогревателя: Проверьте, не отключился ли термостат защиты от перегрева. При необходимости выполните сброс, нажав красную кнопку на передней панели электрического подогревателя.
8. Проверьте необходимость замены фильтра вытяжного воздуха.
9. Проверьте, подключен ли агрегат к батарее подогревателя. При очень холодных погодных условиях на улице может понадобиться электрический или водяной нагреватель. Приобрести догреватель можно как дополнительную принадлежность.

Шум / вибрация

1. Очистите крыльчатки вентиляторов.
2. Проверьте затяжку винтов, крепящих вентиляторы.
3. Убедитесь, что антивибрационные прокладки установлены на монтажном кронштейне и на задней панели агрегата.
4. Убедитесь, что ремень ротора не скользит, если в агрегате установлен роторный теплообменник.

5 Принадлежности

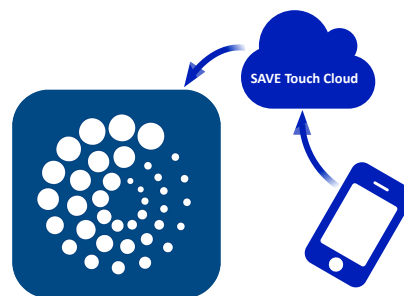
SAVE VTR 500 имеет много доступных принадлежностей, которые можно использовать для расширения функциональности агрегата и повышения уровня комфорта.

Рекомендуемые принадлежности всегда можно найти на веб-сайте Systemair www.systemair.com путем поиска номера артикула или названия нужной принадлежности.

5.1 Модуль доступа к Интернету (IAM)

Модуль доступа к Интернету – это устройство, которое позволяет подключаться к агрегату и управлять им через мобильное приложение или непосредственно с компьютера и получать автоматические обновления.

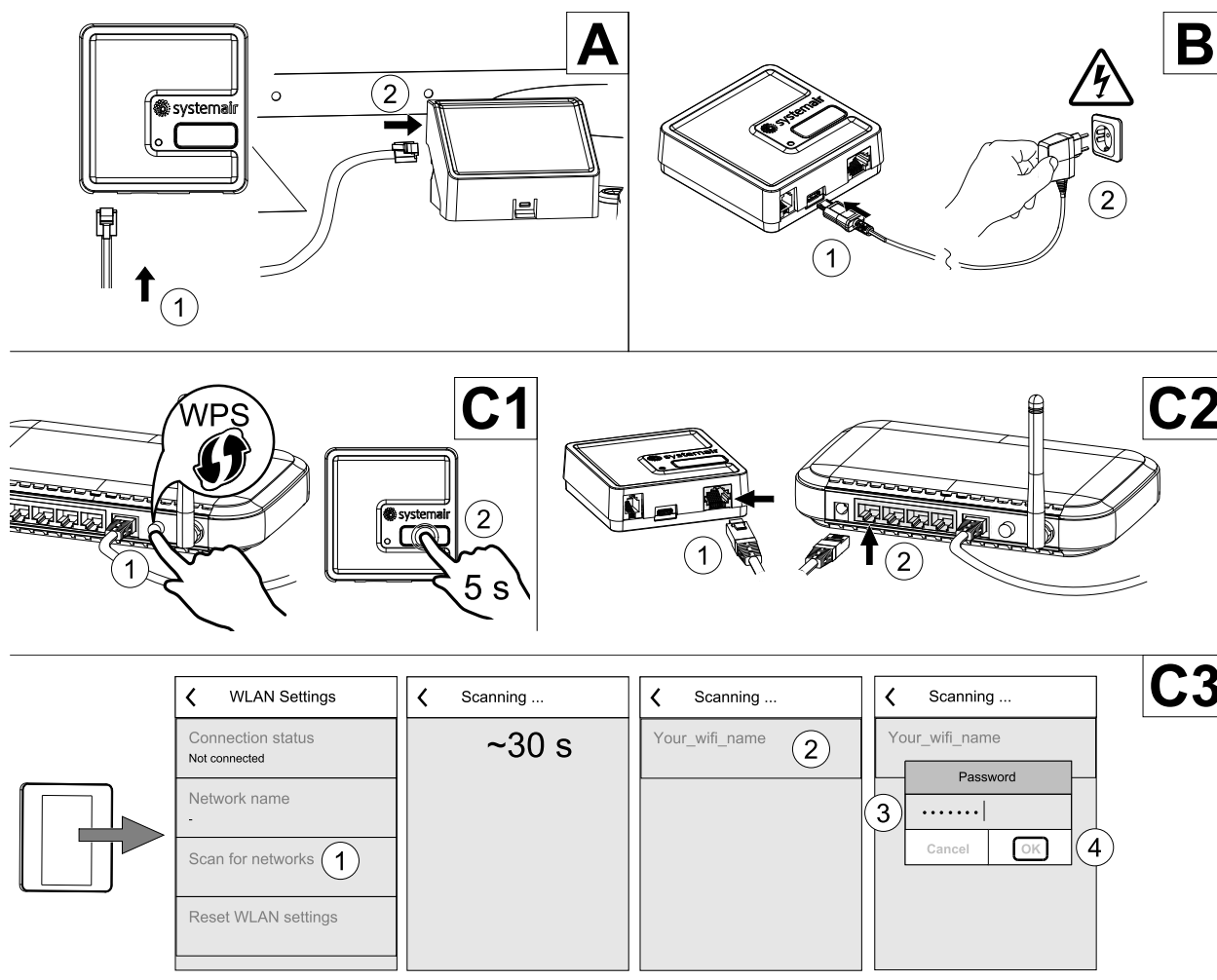
Облако является посредником между пользователем и агрегатом. Чтобы получить доступ к вашему агрегату через Cloud, он должен быть подключен к Интернету через модуль доступа к Интернету.

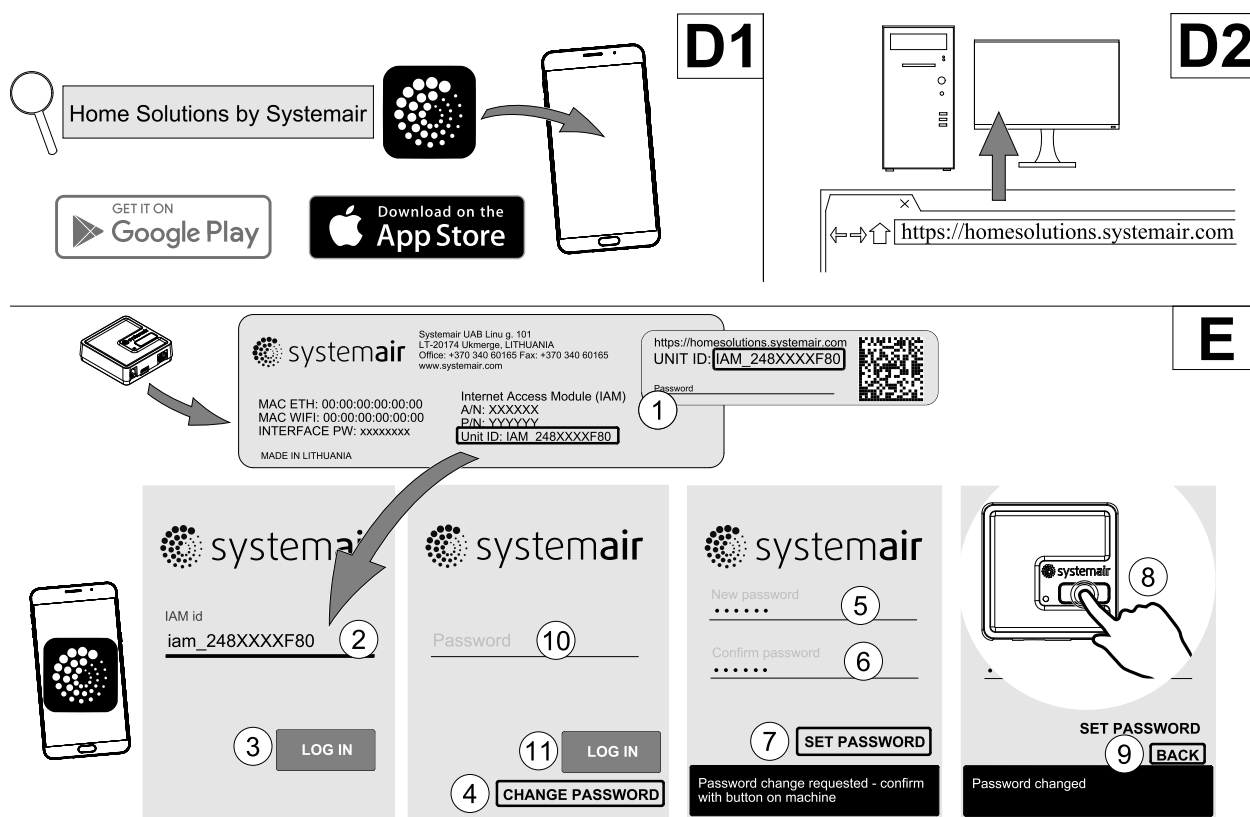


Компонент / продукт - номер артикула:

- IAM – 323606

5.1.1 Установка дистанционного управления агрегатом.





Примечание.

Модуль доступа к Интернету использует TCP порт 8989. Убедитесь, что он не заблокирован.

Описание

A. Присоедините модуль доступа к Интернету к плате подключения (СВ), используя прилагающийся кабель RJ10.

B. Включите модуль доступа к Интернету, используя кабель питания и адаптер (230 В~).

C. Включите доступ к Интернету. Доступны три опции:

- C1 – Активируйте функцию WPS на своем маршрутизаторе (если возможно) и нажмите кнопку на модуле доступа к Интернету на 5 секунд.
- C2 – Вставьте один конец Ethernet-кабеля в разъем RJ45 модуля доступа к Интернету, а другой конец в любой свободный Ethernet разъем вашего маршрутизатора. Соединение будет установлено автоматически.
- C3 – Настройте соединение с сетью Wi-Fi через меню связь на панели управления.

D. Доступ к мобильному приложению Systemair. Доступны две опции:

- D1 – Скачайте и установите мобильное приложение Systemair на свое устройство. Мобильное приложение Systemair доступно для операционных систем Android и iOS.
- D2 – Веб-приложение не требует установки и его можно использовать непосредственно на сайте (homesolutions.systemair.com), используя любой браузер.

E. Запустите приложение. На экране входа введите уникальный идентификационный номер своего агрегата, который можно найти на этикетке, на задней части модуля доступа к Интернету или на дополнительной этикетке.

Нажмите кнопку ВХОД.

При первом соединении с модулем доступа к Интернету требуется создать уникальный пароль. Коснитесь кнопки Изменить пароль. Далее введите свой новый пароль, подтвердите его и коснитесь кнопки установить ПАРОЛЬ. Чтобы завершить создание пароля, нажмите на кнопку на модуле доступа к Интернету. Подождите, пока в приложении появится сообщение о том, что пароль был изменен.

Коснитесь кнопки НАЗАД, чтобы вернуться на предыдущий экран входа. Введите только что созданный пароль и коснитесь кнопки ВХОД.

Для получения дополнительной информации прочтите руководство, прилагаемое к принадлежности.

Таблица 5 Коды светодиодных индикаторов

WLAN	Ethernet	Облако	КРАСНЫЙ СВЕТОДИОД	ЗЕЛЕНый СВЕТОДИОД
Подключено	—	Не подключено	Быстро мерцает	—
Отсоединено	—	Отсоединено	Медленно мерцает	—
Подключено	—	Подключено	—	Медленно мерцает
—	Подключено	Не подключено	—	Быстро мерцает
—	Отсоединено	Отсоединено	—	Быстро мерцает
—	Подключено	Подключено	—	Медленно мерцает

Быстрое мерцание — каждые 500 миллисекунд. Медленное мерцание — каждые 2 секунды.

5.2 Датчики качества воздуха в помещении

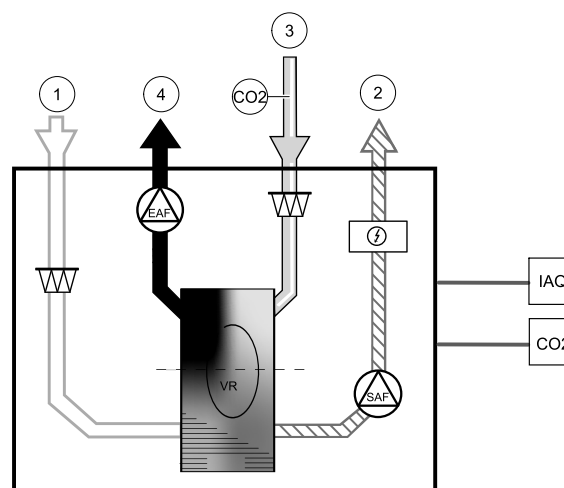
Датчики качества воздуха в помещении (IAQ) – это датчики CO₂, относительной влажности и температуры, которые должны устанавливаться либо в вытяжном воздуховоде, либо в помещении в зависимости от типа преобразователя.



- IAQ — датчик качества воздуха в помещении (CO₂, относительной влажности и температуры)
- CO₂ — CO₂ каналный датчик
- 1 — Наружный воздух
- 2 — Приточный воздух
- 3 — Вытяжной воздух
- 4 — Удаляемый воздух

Компонент / продукт - номер артикула:

- Systemair-1 каналный датчик CO₂ — 14906
- Systemair-E датчик CO₂ — 14904
- Комнатный датчик температуры 0-50°C — 211525
- Systemair-E датчик относительной влажности, CO₂, температуры — 211522



Установка и подключение

1. Установите датчик IAQ в воздуховоде или в помещении в зависимости от типа преобразователя.
2. Подключите датчик CO₂ к любому свободному универсальному аналоговому входу (UI) на соединительной плате.
3. Если датчик IAQ содержит преобразователь относительной влажности:

Подключите его к любому свободному универсальному аналоговому входу (UI) на соединительной плате.
4. Если датчик IAQ содержит преобразователь температуры помещения:

Подключите его к любому свободному аналоговому входу (AI) на соединительной плате (на плате подключения доступны только AI6 и AI7).

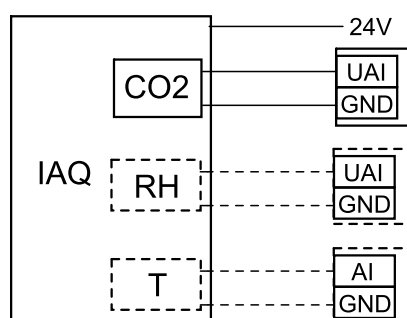


Рис. 10 IAQ соединения

Настройка

1. Перейти в меню Сервис.
2. Ввести пароль (1111 по умолчанию).
3. Настроить датчик CO₂ и / или относительной влажности: Перейти в меню Вход. Выбрать вкладку УНИВЕРСАЛЬНЫЙ. Выбрать универсальный вход, к которому подключен датчик. Убедиться, что он подключен к UI4 на

плате подключения, затем выбрать УНИВЕРСАЛЬНЫЙ ВХОД 4. Выбрать тип сигнала как Аналоговый вход и выбрать тип датчика из списка типов входа: датчик относительной влажности (RH) и / или датчик CO₂ (CO₂).

- Настроить датчик температуры в помещении: Перейти в меню Вход. Выбрать вкладку АНАЛОГОВЫЙ. Выбрать аналоговый вход, к которому подключен датчик. Убедиться, что он подключен к AI6 на плате подключения, затем выбрать АНАЛОГОВЫЙ ВХОД 6. Выберите тип входа как Темп. датчик воздуха в помещении (RAT).

5.3 Управление температурой

5.3.1 Электрический каналный нагреватель (управление посредством реле)

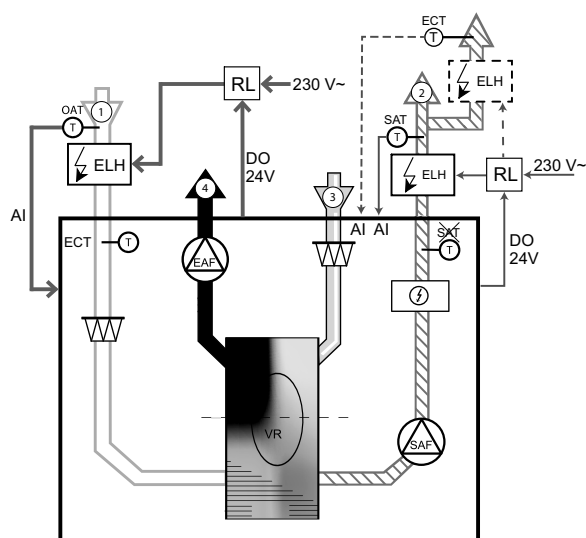
Электрический нагреватель можно устанавливать в воздуховодах на-
ружного или приточного воздуха.



- ELH — электрический нагреватель
- ECT — датчик доп. контроллера температуры
- OAT — датчик температуры наружного воздуха
- SAT — датчик температуры приточного воздуха
- RL — реле
- 1 — Наружный воздух
- 2 — Приточный воздух
- 3 — Вытяжной воздух
- 4 — Удаляемый воздух

Компонент / продукт - номер артикула:

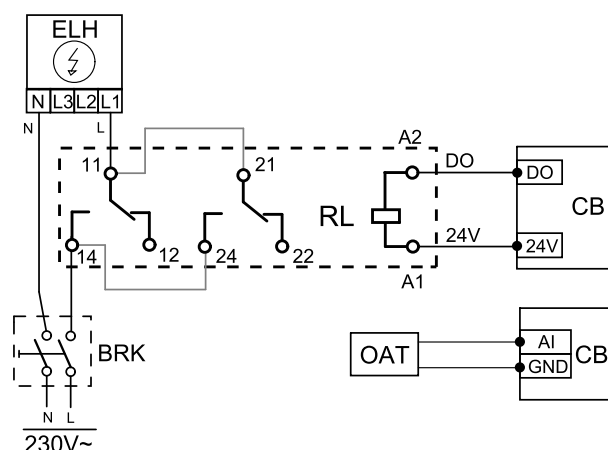
- CB 200-2,1 230 В/1 Канальный нагреватель — 5384
- CB Комплект для подключения предварительного нагревателя — 142852



5.3.1.1 Нагреватель, установленный в канале наружного воздуха

Установка и подключение

- Устанавливайте электрический нагреватель (ELH) на расстоянии не менее 100 мм от агрегата в канале наружного воздуха. Для управления нагревателем используется реле (RL). Подключите реле к любому свободному цифровому выходу на плате подключения (CB).
- Подключите питание к электрическому нагревателю посредством реле. Автоматический выключатель (BRK) не входит в комплект поставки и заказывается отдельно. Его необходимо установить в цепь.
- Установите датчик температуры канала (OAT) перед электрическим нагревателем и подключите его к любому свободному аналоговому входу на плате подключения (CB).



Конфигурация нагревателя наружного воздуха

- Перейти в меню Сервис
- Ввести пароль (1111 по умолчанию)
- Установите тип нагревателя: Компоненты —> Дополнительный контроллер —> Режим дополнительного контроллера —> Предварительный нагреватель.
- Настройте подключение предварительного нагревателя. Перейдите в меню Сервис. Выберите в меню Выход. В следующем меню выберите вкладку цифровой. Выберите цифровой выход, к которому подключен

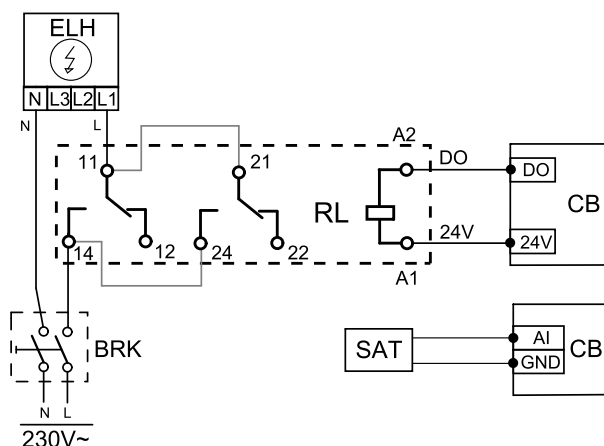
предварительный нагреватель. Убедитесь, что он подключен к DO3 на плате подключения, затем выбрать ЦИФРОВОЙ ВЫХОД 3 и Шаговый регулятор Y4 Дополнительный контроллер из списка типов выхода.

5. Перенастройте внутренний датчик наружной температуры в качестве датчика дополнительного контроллера температуры: вкладка Сервис → Вход → АНАЛОГОВЫЙ. Выберите АНАЛОГОВЫЙ ВХОД 1 и измените его конфигурацию с Датчик температуры наружного воздуха (OAT) на Датчик температуры дополнительного контроллера (ECT).
6. После изменения конфигурации выберите аналоговый вход, к которому подключен установленный датчик температуры наружного воздуха (OAT) (например, AI5) и настройте его как Датчик температуры наружного воздуха (OAT).

5.3.1.2 Нагреватель, установленный в канале приточного воздуха

Установка и подключение

1. Устанавливайте электрический нагреватель (ELH) на расстоянии не менее 100 мм от агрегата в канале приточного воздуха. Для управления нагревателем используется реле (RL). Подключите реле к любому свободному цифровому выходу на плате подключения (CB).
2. Подключите питание к электрическому нагревателю посредством реле. Автоматический выключатель (BRK) не входит в комплект поставки и заказывается отдельно. Его необходимо установить в цепь.
3. Установите датчик температуры канала (SAT) за электрическим нагревателем и подключите его к любому свободному аналоговому входу на плате подключения (CB).



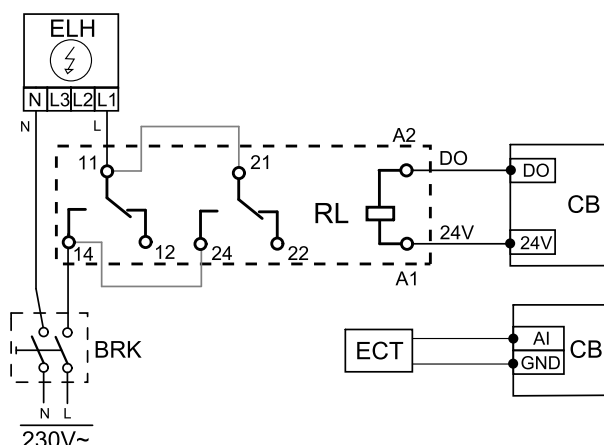
Конфигурация нагревателя приточного воздуха

1. Перейти в меню Сервис
2. Ввести пароль (1111 по умолчанию)
3. Установите тип нагревателя: Компоненты > Нагреватель > Электрический.
4. Настройте подключение нагревателя. Зайдите в Сервисное меню. Выберите меню Выход. В следующем меню выберите вкладку цифр. Выберите цифровой выход, к которому подключен нагреватель. Например, если он подключен к DO3 на соединительной плате, затем выберите ЦИФРОВОЙ ВЫХОД 3 и выберите Шаговый регулятор Y1 Нагрев из списка типов выхода.
5. Отключите внутренний датчик приточного воздуха: Сервис > Вход > АНАЛОГ. > АНАЛОГОВЫЙ ВХОД 2 > Темп. датчик приточного воздуха (SAT) > Неактивный вход.
6. После изменения конфигурации выберите аналоговый вход, к которому подключен установленный датчик температуры приточного воздуха (SAT) (например, AI5) и настройте его как Датчик температуры приточного воздуха (SAT).

5.3.1.3 Нагреватель установлен в приточном воздуховоде (дополнительная зона)

Установка и подключение

1. Устанавливайте электрический нагреватель (ELH) на расстоянии не менее 100 мм от агрегата в канале приточного воздуха. Для управления нагревателем используется реле (RL). Подключите реле к любому свободному цифровому выходу на плате подключения (CB).
2. Подключите питание к электрическому нагревателю посредством реле. Автоматический выключатель (BRK) не входит в комплект поставки и заказывается отдельно. Его необходимо установить в цепь.
3. Установите датчик температуры (ECT) после электрического нагревателя и подключите его к любому свободному аналоговому входу на соединительной плате (CB).



Конфигурация нагревателя приточного воздуха

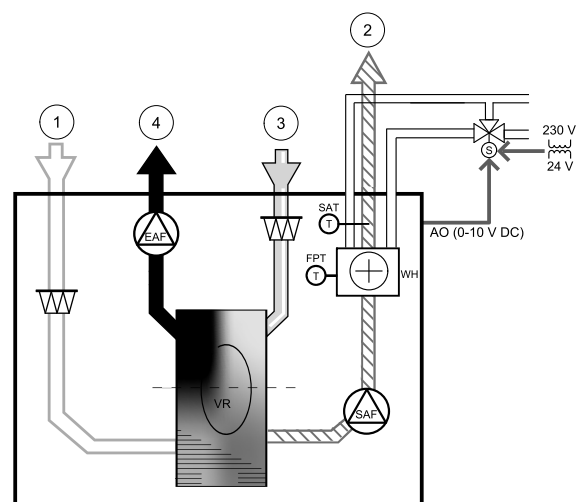
1. Перейти в меню Сервис
2. Ввести пароль (1111 по умолчанию)
3. Установите тип нагревателя: Компоненты > Доп. контроллер > Режим доп. контроллера > Нагревание.
4. Настройте подключение нагревателя. Перейдите в меню Сервис. Выберите меню Выход. В следующем меню выберите вкладку цифровой. Выберите цифровой выход, к которому подключен нагреватель. Убедитесь, что он подключен к DO3 на плате подключения, затем выберите ЦИФРОВОЙ ВЫХОД 3 и Шаговый регулятор Y4 Дополнительный контроллер из списка типов выхода.
5. Настройте установленный датчик. Зайдите в меню Сервис > Вход > АНАЛОГ.. Выберите аналоговый вход, к которому подключен датчик. Например, если он подключен к AI6 на соединительной плате, то выберите АНАЛОГОВЫЙ ВХОД 6 > Датчик доп. контр. температуры (ЕСТ) .

5.3.2 Встраиваемый водяной нагреватель



Водяной нагреватель может быть установлена внутри агрегата и подключена к системе водоснабжения.

- WH — Водяной нагреватель
- FPT — Датчик защиты от обмерзания
- SAT — Датчик температуры приточного воздуха
- S — Привод клапана
- 1 — Наружный воздух
- 2 — Приточный воздух
- 3 — Вытяжной воздух
- 4 — Удаляемый воздух



Компонент / продукт - номер артикула:

- Водяной нагреватель SAVE VTR 500 — 141701
- RVAZ4 24A электропривод 0-10 В (S) — 9862
- Трансформатор 24 В — 202692
- ZTV 15-0,6 2-ходовой клапан — 6571
- ZTV 15-1,0 2-ходовой клапан — 9823
- ZTR 15-0,6 3-ходовой клапан — 6573
- ZTR 15-1,0 3-ходовой клапан — 6572

Установка и подключение

1. Снять заглушку и добавить датчик защиты от замерзания. Закрепить уплотнение датчика.
2. Установить водяной нагреватель в агрегат. Подключить трубы, 2/3-ходовой клапан и привод.

Важно

НЕ использовать выходную мощность 24 В пост. тока от платы подключения для привода клапана.

3. Подключить привод (S) к любому свободному аналоговому выходу.

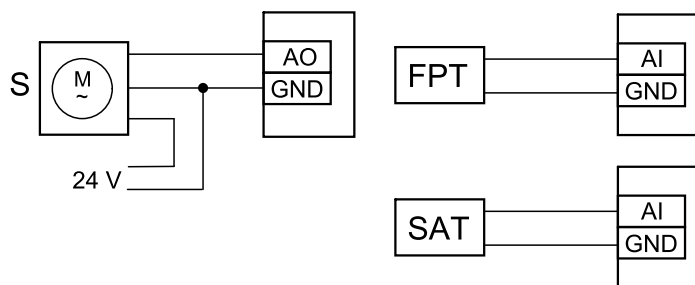


Рис. 11 Соединения водонагревателя

Настройка

1. Перейти в меню Сервис
2. Ввести пароль (1111 по умолчанию)
3. Включить привод. Перейти в меню Компоненты, выбрать меню Нагреватель и выбрать тип как Водяной. Выбрать тип напряжения привода. При необходимости выполнить дополнительные настройки.
4. Настроить подключение водяного нагревателя. Перейти в меню Сервис. Выбрать в меню Выход. В следующем меню выбрать вкладку Аналоговый. Выбрать аналоговый выход, к которому подключен водонагреватель. Убедиться, что он подключен к АОЗ на плате подключения, затем выбрать Аналоговый выход 3 и У1 нагрев из списка типов выхода.
5. Настроить датчик защиты от замерзания (FPT). Вернуться в меню Вход. Выбрать вкладку Аналоговый. Выбрать аналоговый вход, к которому подключен датчик защиты от замерзания. Убедиться, что он подключен к AI6 на плате подключения, затем выбрать Аналоговый вход 6 и Датчик температуры защиты от замерзания (FPT) из списка типов входа.
6. Теперь водонагреватель и его компоненты сконфигурированы.

5.3.3 Канальный водяной нагреватель

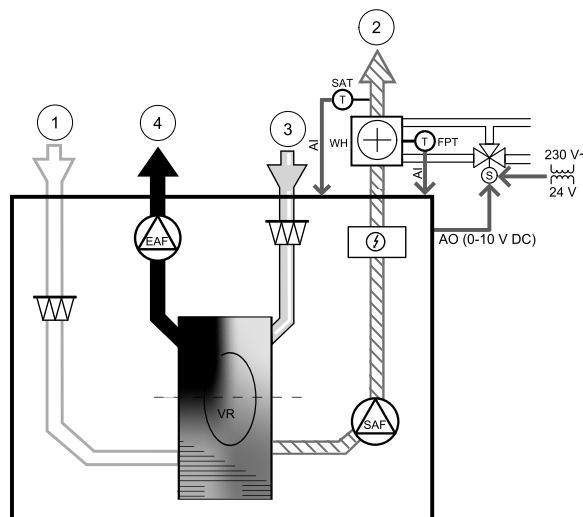
Батарея канального водяного нагревателя должна устанавливаться в приточном воздуховоде.



- WH — Водяной нагреватель
- FPT — Датчик защиты от обмерзания
- SAT — Датчик температуры приточного воздуха
- S — Привод клапана
- 1 — Наружный воздух
- 2 — Приточный воздух
- 3 — Вытяжной воздух
- 4 — Удаляемый воздух

Компонент / продукт - номер артикула:

- VBC 200-2 Водяной воздушнонагреватель — 5459
- VBC 200-3 Водяной воздушнонагреватель — 9841
- VAZ4 24A электропривод 0-10 В (S) — 9862
- Трансформатор 24 В — 202692
- ZTV 15-0,6 2-ходовой клапан — 6571
- ZTV 15-1,0 2-ходовой клапан — 9823
- ZTR 15-0,6 3-ходовой клапан — 6573
- ZTR 15-1,0 3-ходовой клапан — 6572
- Канальный датчик -30-70C (SAT) — 211524
- Поверхностный датчик -30-150C (FPT) — 211523



Установка и подключение

1. Установить водяной нагреватель в воздуховоде. Подключить трубы, 2/3-ходовой клапан и привод.

Важно

НЕ использовать выходную мощность 24 В пост. тока от платы подключения для привода клапана.

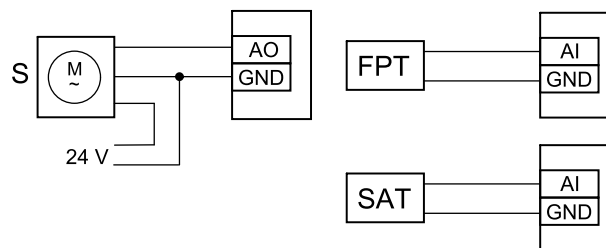


Рис. 12 Соединения водонагревателя

2. Подключить привод (S) к любому свободному аналоговому выходу.
3. Датчик защиты от замерзания (FPT) должен быть закреплен на поверхности трубопровода обратной воды. Подключите датчик защиты от замерзания (FPT) к любому свободному аналоговому входу.
4. Встроенный датчик температуры приточного воздуха (SAT, подключение по умолчанию AI2 на основной плате) должен быть заменен датчиком температуры в воздуховоде, который можно приобрести в качестве принадлежности. Датчик температуры воздуховода должен быть установлен в воздуховоде после водяного нагревателя. Подсоедините датчик температуры воздуховода к аналоговому входу 2 (AI2), заменив внутренний датчик температуры приточного воздуха.



Примечание.

Датчик температуры в воздуховоде может быть подключен к аналоговым входам 6-7 на плате подключения для лучшего доступа, и затем настроен в качестве датчика температуры приточного воздуха. Однако сначала необходимо отключить внутренний датчик температуры приточного воздуха на панели управления.

Настройка

1. Перейти в меню Сервис
2. Ввести пароль (1111 по умолчанию)
3. Включить привод. Перейти в меню Компоненты, выбрать меню Нагреватель и выбрать тип как Водяной. Выбрать тип напряжения привода. При необходимости выполнить дополнительные настройки.
4. Настройте контрольный сигнал к приводу. Перейдите в меню Сервис. Выберите в меню Выход. В следующем меню выберите вкладку АНАЛОГОВЫЙ. Выберите аналоговый выход, к которому подключен провод управления приводом. Убедитесь, что он подключен к АО3 на плате подключения, затем выберите АНАЛОГОВЫЙ ВЫХОД 3 и Y1 Нагрев из списка типов выхода.
5. Настроить датчик защиты от замерзания (FPT). Вернуться в меню Вход. Выбрать вкладку АНАЛОГОВЫЙ. Выбрать аналоговый вход, к которому подключен датчик защиты от замерзания. Убедиться, что он подключен к AI6 на плате подключения, затем выбрать АНАЛОГОВЫЙ ВХОД 6 и Датчик температуры защиты от замерзания (FPT) из списка типов входа.
6. Поскольку датчик температуры в воздуховоде заменяет встроенный датчик температуры приточного воздуха, его не нужно повторно настраивать.



Примечание.

Датчик температуры в воздуховоде может быть подключен к аналоговым входам 6-7 на плате подключения для лучшего доступа, и затем настроен в качестве датчика температуры приточного воздуха. Однако сначала необходимо отключить внутренний датчик температуры приточного воздуха на панели управления.

7. Теперь водонагреватель и его компоненты сконфигурированы.

5.3.4 Канальный водяной охладитель

Канальный водяной охладитель должен устанавливаться в приточном воздуховоде для подачи охлажденного воздуха в квартиру.



- WC — Водяной охладитель
- SAT — Датчик температуры приточного воздуха
- S — Привод клапана
- 1 — Наружный воздух
- 2 — Приточный воздух
- 3 — Вытяжной воздух
- 4 — Удаляемый воздух

Компонент / продукт - номер артикула:

- CWK 200-3-2,5 каналный водяной воздухоохладитель, кругл. — 30023
- RVAZ4 24A электропривод 0-10 В (S) — 9862
- Трансформатор 24 В — 202692
- ZTV 15-0,6 2-ходовой клапан — 6571
ZTV 15-1,0 2-ходовой клапан — 9823
- ZTR 15-0,6 3-ходовой клапан — 6573
ZTR 15-1,0 3-ходовой клапан — 6572
- Канальный датчик -30-70C (SAT) — 211524

Установка и подключение

1. Установить каналный водяной охладитель в воздуховоде. Подключить трубы, 2/3-ходовой клапан и привод.

Важно

НЕ использовать выходную мощность 24 В пост. тока от платы подключения для привода клапана.

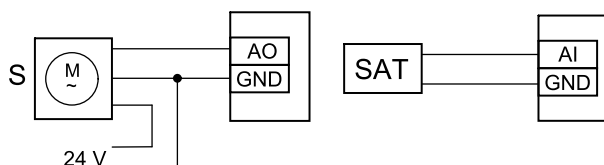
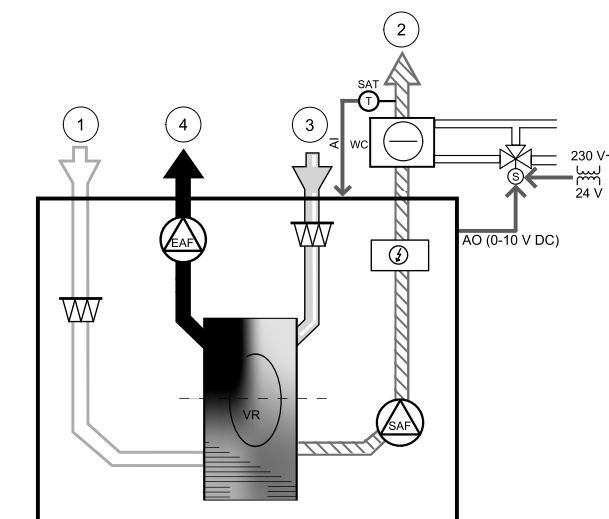


Рис. 13 Соединения каналного охладителя

2. Подключить привод (S) к любому свободному аналоговому выходу.
3. Встроенный датчик температуры приточного воздуха (SAT, подключение по умолчанию AI2 на основной плате) должен быть заменен датчиком температуры в воздуховоде, который можно приобрести в качестве принадлежности. Датчик температуры воздуховода должен быть установлен в воздуховоде после водяного охладителя. Подсоедините датчик температуры воздуховода к аналоговому входу 2 (AI2), заменив внутренний датчик температуры приточного воздуха.



Примечание.

Датчик температуры в воздуховоде может быть подключен к аналоговым входам 6-7 на плате подключения для лучшего доступа, и затем настроен в качестве датчика температуры приточного воздуха. Однако сначала необходимо отключить внутренний датчик температуры приточного воздуха на панели управления.

Настройка

1. Перейти в меню Сервис
2. Ввести пароль (1111 по умолчанию)
3. Включить привод. Перейти в меню Компоненты, выбрать меню Охладитель и выбрать тип как Водяной. Выбрать тип напряжения привода. При необходимости выполнить дополнительные настройки.
4. Настройте контрольный сигнал к приводу. Перейдите в меню Сервис. Выберите в меню Выход. В следующем меню выберите вкладку Аналоговый. Выберите аналоговый выход, к которому подключен провод управления привода. Убедитесь, что он подключен к AO3 на плате подключения, затем выберите Аналоговый выход 3 и УЗ Охлаждение из списка типов выхода.
5. Поскольку датчик температуры в воздуховоде заменяет встроенный датчик температуры приточного воздуха, его не нужно повторно настраивать.



Примечание.

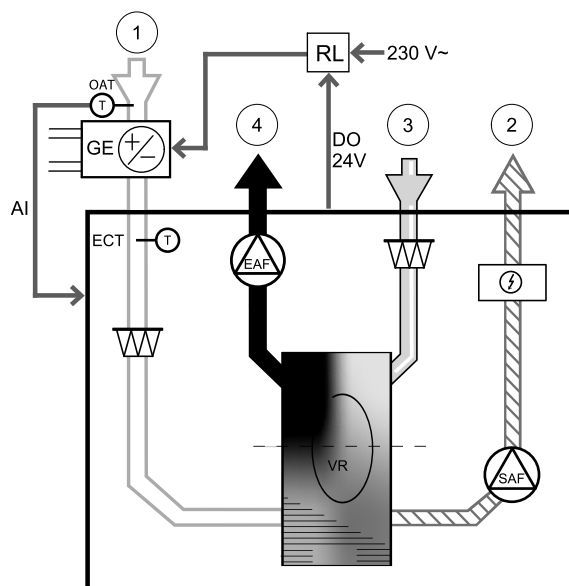
Датчик температуры в воздуховоде может быть подключен к аналоговым входам 6-7 на плате подключения для лучшего доступа, и затем настроен в качестве датчика температуры приточного воздуха. Однако сначала необходимо отключить внутренний датчик температуры приточного воздуха на панели управления.

6. Теперь канальный охладитель и его компоненты сконфигурированы.

5.3.5 Геотермальный теплообменник

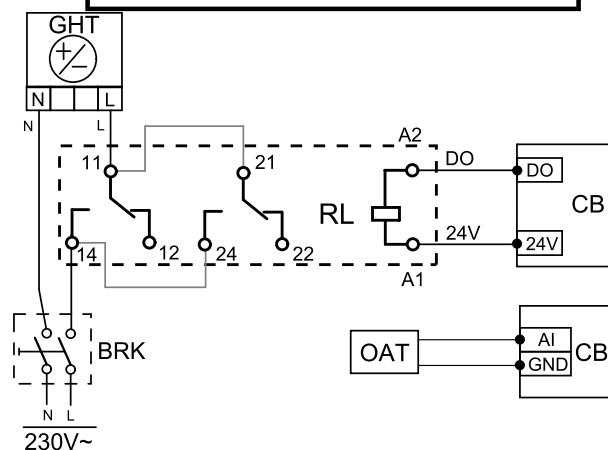
Геотермальный теплообменник может быть подсоединен к воздуховоду наружного воздуха для нагрева воздуха и предотвращения обледенения теплообменника или для охлаждения воздуха с целью сокращения потребности в охлаждении.

- GHT — геотермальный теплообменник
- ECT — датчик доп. контроллера температуры
- OAT — датчик температуры наружного воздуховода
- RL — реле
- 1 — Наружный воздух
- 2 — Приточный воздух
- 3 — Вытяжной воздух
- 4 — Удаляемый воздух



Установка и подключение

1. Установка геотермального теплообменника (GE) должна осуществляться на расстоянии не меньше 100 мм от агрегата в воздуховоде наружного воздуха. Реле (RL) предназначено для управления геотермальным теплообменником. Подключите реле к любому свободному цифровому выходу на плате подключения (CB).
2. Подключите геотермальный теплообменник (GE) и источник питания к реле (RL). Автоматический выключатель (BRK) не входит в комплект поставки и должен заказываться отдельно. Он подлежит установке в контуре.
3. Установите датчик температуры наружного воздуха (OAT) перед геотермальным теплообменником в воздуховоде наружного воздуха и подключить его к любому свободному аналоговому входу на плате подключения (CB).



Настройка

1. Перейдите к Сервис .
2. Ввести пароль (1111 по умолчанию)
3. Перейдите к Компоненты > Доп. контроллер > Режим доп. контроллера и выберите опцию ГЕО теплообменник . В случае необходимости измените настройки в меню Настройки предварительного нагревателя и Настройка параметров предварительного охладителя.
4. Сконфигурируйте сигнал управления. Перейдите к Сервис > Выход > Цифр. . Выберите цифровой выход для подключения геотермального теплообменника. Например, если он подсоединен к DO3 на плате

подключения, выберите ЦИФРОВОЙ ВЫХОД 3 а затем выберите Пуск/стоп цирк. насоса, Y4 Доп. контр. в списке выходов.

5. Сконфигурируйте внутренний датчик наружной температуры в качестве датчика температуры дополнительного контроллера. Перейдите к Сервис > Вход > АНАЛОГ. > АНАЛОГОВЫЙ ВХОД 1 и измените конфигурацию ВХОДА с Темп. датчик наружного воздуха (OAT) ДО Датчик доп. контр. температуры (ECT).
6. После изменения конфигурации выберите аналоговый вход, к которому подключен только что установленный датчик температуры наружного воздуха (OAT) и сконфигурируйте вход как Темп. датчик наружного воздуха (OAT).

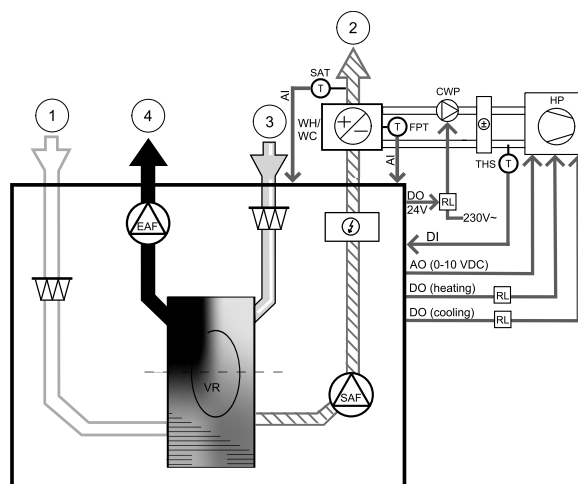
5.3.6 Переменный теплообменник для функции нагрева/охлаждения.

Переменные теплообменники могут использоваться как для нагрева, так и для охлаждения при необходимости.

Важно

Систему с переменным теплообменником (нагревание/охлаждение) можно реализовать разными способами, и она может варьироваться в зависимости от домохозяйства. Здесь приведены самые распространенные решения для подключения и управления нагревом и охлаждением с помощью водяного теплообменника и теплового насоса.

- WH/WC — переменный теплообменник
- FPT — датчик защиты от замерзания (опция)
- SAT — датчик температуры приточного воздуха
- THS — термостат для определения, находится ли температура нагревательной/охлаждающей жидкости в системе в пределах нормы.
- HP — тепловой насос (или другое устройство для нагрева и охлаждения)
- CWP — водяной насос
- RL — реле
- 1 — наружный воздух
- 2 — приточный воздух
- 3 — вытяжной воздух
- 4 — удаляемый воздух



Компонент / продукт - номер артикула:

- Канальный датчик -30-70C (SAT) — 211524
- Поверхностный датчик -30-150C (FPT) — 211523
- Реле 24 В с разъемом — 159484

Установка и подключение

1. Установите переменный теплообменник в воздуховоде. Установите водяной насос по необходимости. Включение и выключение водяного насоса должно управляться с помощью реле (RL). Подключите реле к любому свободному цифровому выходу и 24 В на плате подключения. Затем подключите источник питания и водяной насос (CWP) к реле.
2. Подключите провод контрольного сигнала (если доступно) теплового насоса к любому свободному цифровому выходу и 24 В на плате подключения.
3. Подключите провода стартового сигнала охладителя и нагревателя к любому свободному цифровому выходу на соединительной коробке. Необходимо использовать реле (RL).
4. Датчик защиты от замерзания (FPT) должен быть закреплен на поверхности трубопровода обратной воды. Подключите датчик защиты от замерзания (FPT) к любому свободному аналоговому входу.
5. Встроенный датчик температуры приточного воздуха (SAT, подключение по умолчанию AI2 на основной плате) должен быть заменен датчиком температуры в воздуховоде, который можно приобрести в качестве принадлежности. Датчик температуры в воздуховоде должен быть установлен в воздуховоде после нагревателя/охладителя. Подсоедините датчик температуры воздуховода к аналоговому входу 2 (AI2), заменив внутренний датчик температуры приточного воздуха.



Примечание.

Датчик температуры в воздуховоде может быть подключен к аналоговым входам 6-7 на плате подключения для лучшего доступа, и затем настроен в качестве датчика температуры приточного воздуха. Однако сначала необходимо отключить внутренний датчик температуры приточного воздуха на панели управления.

- В зависимости от текущей среды в трубе (горячая или холодная), для отправки сигналов (сигнал от переменного теплообменника) можно использовать термостат. Этот сигнал также может отправляться непосредственно от теплового насоса, если такая функция доступна. Если требуется нагревание, но доступна только холодная вода или охладитель – нагревание отключается.

Подключите провод сигнала от переменного теплообменника (THS) к любому свободному цифровому входу на 24 В на плате подключения.

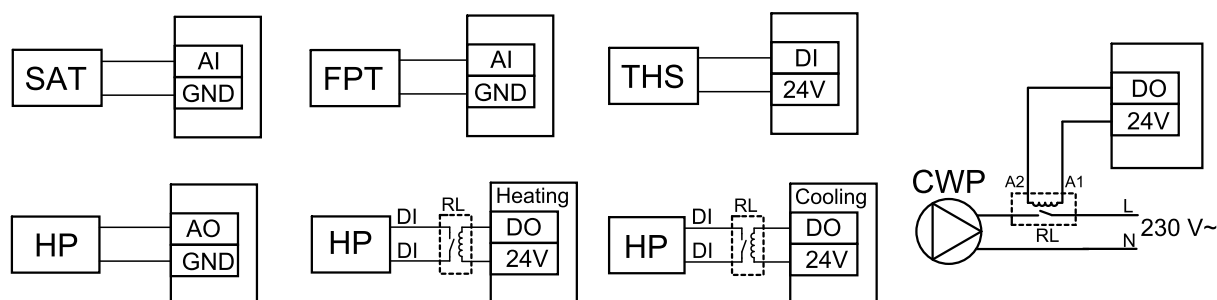


Рис. 14 Подключения переменного теплообменника холод/тепло

Настройка

Прежде чем активировать переменный теплообменник холод/тепло, следует настроить все компоненты на панели управления.

- Перейти в меню Сервис
- Ввести пароль (1111 по умолчанию)
- Перейдите в меню Компоненты, выберите меню Нагреватель и выберите тип как Переменный. При необходимости выполните дополнительные настройки.
Перейдите в меню Компоненты, выберите меню Охладитель и выберите тип как Переменный. При необходимости выполните дополнительные настройки.
- Настройте контрольный сигнал теплового насоса или другого подобного аппарата. Перейдите в меню Сервис. Выберите в меню Выход. В следующем меню выберите вкладку Аналоговый. Выберите аналоговый выход, к которому подключен провод контрольного сигнала. Убедитесь, что он подключен к AO3 на плате подключения, затем выберите Аналоговый выход 3 и Y1 / Y3 Переменный из списка типов выхода.
- Настройте стартовый сигнал нагревания. Перейдите в меню Выход. Выберите вкладку цифровой. Выберите цифровой выход, к которому подключен провод стартового сигнала нагревания от теплового насоса. Убедитесь, что он подключен к DO1 на плате подключения, затем выберите цифровой выход 1 и Шаговый регулятор Y1 Нагрев из списка типов выхода.
- Настройте стартовый сигнал охлаждения. Перейдите в меню Выход. Выберите вкладку цифровой. Выберите цифровой выход, к которому подключен провод стартового сигнала охлаждения от теплового насоса. Убедитесь, что он подключен к DO2 на плате подключения, затем выберите цифровой выход 2 и Шаговый регулятор Y3 Охлаждение из списка типов выхода.
- Настроить датчик защиты от замерзания (FPT). Вернуться в меню Вход. Выбрать вкладку Аналоговый. Выбрать аналоговый вход, к которому подключен датчик защиты от замерзания. Убедиться, что он подключен к AI6 на плате подключения, затем выбрать Аналоговый вход 6 и Датчик температуры защиты от замерзания (FPT) из списка типов входа.
- Настройте температурный сигнал обратной связи от трубы или теплового насоса. Перейдите в меню Вход. Выберите вкладку универсальный. Выберите универсальный вход, к которому подключен провод обратной связи. Убедитесь, что он подключен к UI1 на плате подключения, затем выберите универсальный вход 1. Установите тип сигнала как Цифровой вход и выберите опцию сигнал от переменного теплообменника.
- Поскольку датчик температуры в воздуховоде заменяет встроенный датчик температуры приточного воздуха, его не нужно повторно настраивать.



Примечание.

Датчик температуры в воздуховоде может быть подключен к аналоговым входам 6-7 на плате подключения для лучшего доступа, и затем настроен в качестве датчика температуры приточного воздуха. Однако сначала необходимо отключить внутренний датчик температуры приточного воздуха на панели управления.

10. Настройте реле для управления водяным насосом. Перейдите в меню Выход. Выберите вкладку цифровой. Выберите цифровой выход, к которому подключено реле. Убедитесь, что он подключен к DO3 на плате подключения, затем выберите ЦИФРОВОЙ ВЫХОД 3 и Запуск/остановка циркуляц. насоса, Y1/УЗПеременный из списка типов выхода.

5.4 Управление расходом воздуха

5.4.1 VAV/CAV комплект преобразователь

Комплект преобразования VAV/CAV используется для VAV/CAV управления агрегатами в жилых помещениях.



Примечание.

Пакет принадлежностей содержит все необходимые части для преобразования VAV, однако для использования с CAV, необходимо приобрести ирисовый клапан или аналогичное устройство с известным K-фактором.

Компонент / продукт - номер артикула:

- VAV/CAV комплект-преобразователь — 140777
- SPI-200 С ирисовый клапан — 6754

Установка и подключение

- Следуйте инструкциям в руководстве, поставляемом с принадлежностями.

5.5 Установка / обслуживание

5.5.1 Клапаны наружного/вытяжного воздуха

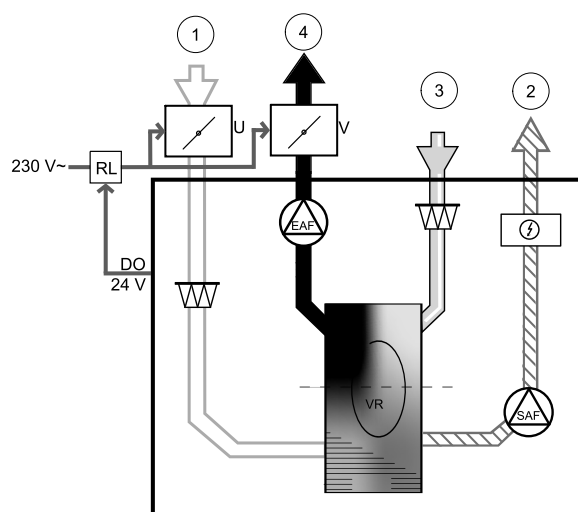


При ручной остановке вентилятора агрегат должен иметь клапаны в вытяжных и наружных воздуховодах, чтобы избежать притока холодного воздуха и конденсации влаги при остановленном агрегате.

- RL — коробка реле
- U — Клапан наружного воздуха
- V — Клапан вытяжного воздуха
- 1 — Наружный воздух
- 2 — Приточный воздух
- 3 — Вытяжной воздух
- 4 — Удаляемый воздух

Компонент / продукт - номер артикула:

- EFD 200 Заслонка + TF230 электропривод (U/V) — 7162
- TUNE-R-200-3-M4 (U/V) — 311970
- Комплект реле:
RMK — 153549
- Комплект реле с трансформатором для клапанов на 24 В перем. тока:
RMK-T — 153548



Чтобы увидеть все возможные варианты подключения, смотрите схему электрических соединений, которая поставляется вместе с набором для установки реле.



Примечание.

Клапаны на 24 В перем. тока питаются и управляются только с использованием набора для установки реле с трансформатором (номер артикула: 153548).

Этот порядок установки описывает подключение клапанов на 230 В~ с использованием набора для установки реле без трансформатора (номер артикула: 153549).

Установка и подключение

1. Установите клапаны (U/V).
2. Подключите провода контрольного сигнала (24 В, DO), выходящие из коробки реле (RL), к любому свободному цифровому выходу на плате подключения (CB).
3. Подключите провода питания (N) от клапанов к клеммной колодке. Подключите провода контрольного сигнала (Y, линия) от клапанов к релейным разъемам (11, 21). См. иллюстрацию.

При использовании клапана с приводом непружинного возврата, к клеммной колодке необходимо подсоединить дополнительный кабель питания, поскольку такому клапану требуется постоянный источник питания.

4. Подключите кабели питания (L, N), выходящие из коробки реле к источнику питания на 230 В~.

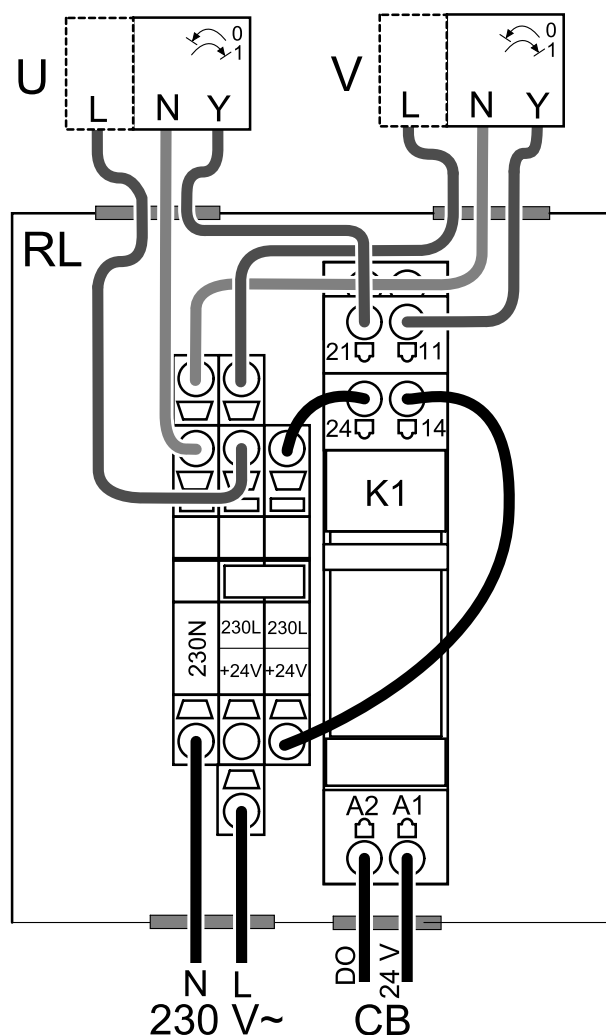


Рис. 15 Подключение клапана

Настройка

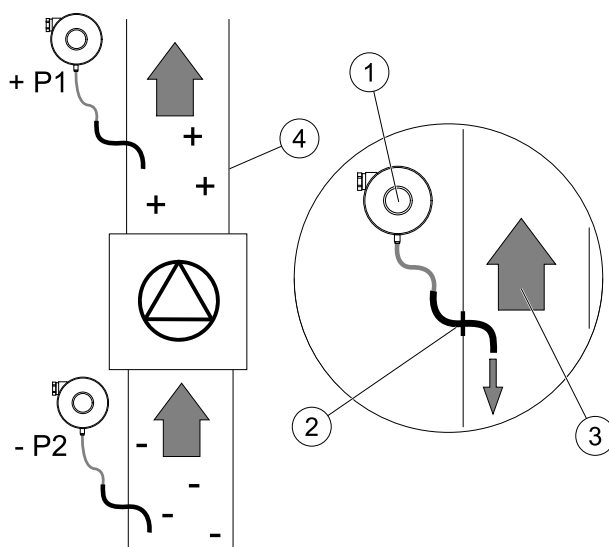
1. Перейти в меню Сервис
2. Ввести пароль (1111 по умолчанию)
3. Настройте контрольный сигнал к реле. Перейдите в меню Выход. Выберите вкладку цифровой. Выберите цифровой выход, к которому подключено реле. Убедитесь, что он подключен к DO3 на плате подключения, затем выберите цифровой выход 3 и тип сигнала как Клапан наружного/вытяжного воздуха из списка типов выхода.

5.5.2 Защита по давлению

Дифференциальное реле давления используется для определения разницы давления воздуха в канале. Когда давление воздуха превышает заданное значение, контакт переключателя изменяется (вкл./выкл.).

Это устройство можно использовать с кухонной вытяжкой со встроенным вентилятором. Включение кухонной вытяжки приводит к увеличению давления воздуха в вытяжном канале. После превышения заданного значения давления воздуха в реле давления, провода от вентиляционной установки соединяются контактом и на вентиляционную установку подается сигнал для активации функции Защита по давлению.

1. Дифференциальное реле давления
2. Металлическая трубка
3. Направление удаляемого воздуха
4. Канал удаляемого воздуха



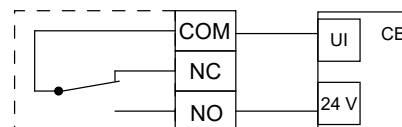
1. Установите дифференциальное реле давления в подходящем месте, например, в выходном канале от кухонной вытяжки или рядом с ним.

Настройте реле давления на минимально возможное давление, например, 20 Па.

2. Существует два возможных варианта установки. В воздуховод устанавливается трубка реле давления:
 - а. **за** вентилятором – подключите пластиковую трубку к соединению с положительным давлением P1 на реле, соединение P2 с отрицательным давлением необходимо оставить открытым.
 - б. **до** вентилятора – подключите пластиковую трубку к соединению с отрицательным давлением P2 на реле, соединение P1 с положительным давлением необходимо оставить открытым.

Установите резиновую втулку в воздуховод. Вставьте S-образную медную трубку в резиновую втулку так, чтобы она была направлена к воздушному потоку (то есть к выходному отверстию вентилятора).

3. Зафиксируйте резиновую трубку и трубу в правильном положении с помощью стяжек.
4. Подключите 2-жильный кабель от соединительной коробки (UI, 24 В) к клеммам реле давления (NO и COM).
5. Подключите провода реле давления к одному из 5 универсальных входов, обозначенных на плате подключения как «UI1-5» и «24 В». Входы «UI1» и «24 В» для этой функции настроены предварительно, см. электрическую схему вентиляционной установки.



Чтобы узнать давление воздуха для вашей системы, свяжитесь с вашей монтажной организацией. Для того, чтобы узнать давление, увеличиваемое кухонной вытяжкой, при котором активируется дифференциальное реле давления, может потребоваться выполнить несколько тестов и калибровок.



Примечание.

Давление удаляемого воздуха и увеличение давления, вызванное кухонной вытяжкой, различны для каждой системы вентиляции. Установите значение давления активации переключателя, используя регулятор под крышкой. Заданное значение будет видно сквозь крышку.

Настройка

1. Перейти в меню Сервис
2. Ввести пароль (1111 по умолчанию)
3. Перейдите в меню Вход. Выберите вкладку универсальный.
4. Выберите универсальный вход, к которому подключен провод от дифференциального реле давления.

Убедитесь, что оно подключено к UI1 на плате подключения, далее выберите опцию универсальный вход 1. Установите тип сигнала как Цифровой вход и выберите опцию Защита по давлению из списка типов входа.

5.5.3 Несколько панелей управления

С помощью отводящих штекеров к одному агрегату можно подключить несколько панелей управления (до 10). Один отводящий штекер позволяет подключить две панели управления. Отводящий штекер можно подключить к другому отводящему штекеру, чтобы увеличить количество одновременно подключенных панелей управления.



Примечание.

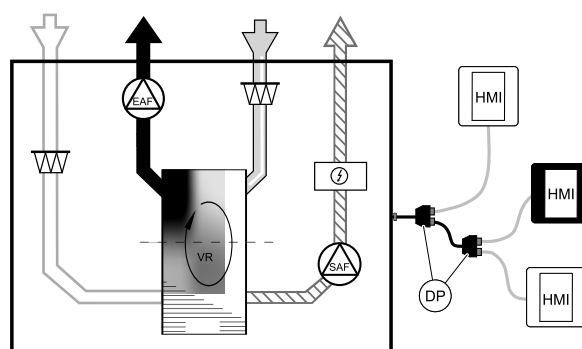
- Если на плате подключения (СВ) источник питания на 24 В используется для другого оборудования, количество панелей управления, питаемых от агрегата уменьшится.
- Одна работающая панель управления потребляет 50 мА. Плата подключения снабжает до 250 мА. Если ни одно другое дополнительное устройство не использует источник питания агрегата на 24 В, можно подключить до пяти панелей управления без необходимости подключения внешнего источника питания. Чтобы подключить более 5 панелей управления, необходимо использовать внешний источник питания.

Панели управления доступны в черном и белом цвете.

- DP — отводящий штекер
- HMI — панель управления

Компонент / продукт - номер артикула:

- CE/CD- двойной разъем 4pin — 37367
- Кабель со штекером CEC 12 м — 24782
- Кабель со штекером CEC 6 м — 24783
- SAVE TOUCH Белый — 138077
- SAVE TOUCH Черный - 138078
- SAVE LIGHT Белый — 319118
- SAVE LIGHT Черный — 319119



Установка и подключение

1. Подключите отводящий штекер к разъему соединительного короба, предназначенному для внешней панели управления или модуля доступа к Интернету (IAM).
2. Подключите панели управления к отводящему(им) штекеру(ам), с использованием рекомендуемых кабелей либо с помощью любого кабеля с разъемом RJ22.



Примечание.




Максимальная поддерживаемая длина кабеля – 50 метров.

Настройка

1. Перейти в меню Сервис
2. Ввести пароль (1111 по умолчанию)
3. Перейдите в меню Связь ⇒ Адрес HMI и измените адресный номер. Повторите эти шаги для каждой подключенной панели управления.

У каждой панели управления должен быть свой уникальный адресный номер. Чтобы панели управления работали корректно, они не должны иметь одинаковое адресное значение.

SAVE LIGHT Конфигурация

1. Нажмите и в течение 10 секунд удерживайте кнопку , чтобы увидеть значение адреса текущей панели управления.
 2. Нажмите кнопку  для увеличения и кнопку  для уменьшения значения.
- Значение адреса можно изменить от 6 до 10. Значение по умолчанию – 10.

Значение адреса	Неисправность
6	Светодиодный индикатор низкого расхода воздуха включен
7	Светодиодные индикаторы нормального расхода воздуха включены
8	Светодиодные индикаторы высокого расхода воздуха включены
9	Светодиодные индикаторы режима «Освежить» включены
10	Все светодиодные индикаторы включены

5.5.4 Датчик присутствия

Датчик присутствия используется для активации одной из требуемых функций, когда кто-то присутствует в комнате.

Универсальный вход может быть легко перенастроен для активации другой функции.

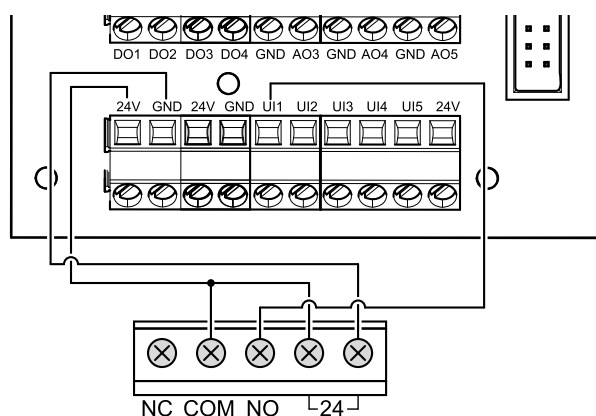
Компонент / продукт - номер артикула:

- Датчик присутствия/IR24 — 6995

Настройка

1. Перейти в меню Сервис
2. Ввести пароль (1111 по умолчанию)
3. Перейдите в меню Вход. Выберите вкладку **УНИВЕРСАЛЬНЫЙ**.
4. Выберите универсальный вход, к которому подключен провод от датчика присутствия.

Если, например, оно подключено к UI3 на плате подключения, выберите универсальный вход 3. Установите тип сигнала как Цифровой вход и выберите нужную функцию.



Любое движение в рабочей области датчика активирует выбранную вами функцию.

5.5.5 Клавиша включения

Клавиша включения представляет собой простую механическую кнопку, которая может использоваться для активации одной из многих доступных функций.

Универсальный вход может быть легко перенастроен для активации другой функции.

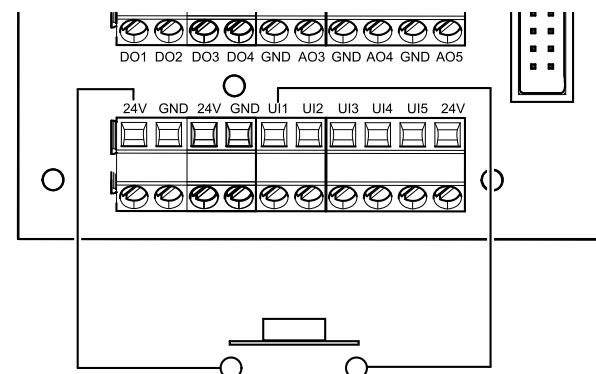
Компонент / продукт - номер артикула:

- Клавиша включения — 9693

Настройка

1. Перейти в меню Сервис
2. Ввести пароль (1111 по умолчанию)
3. Перейдите в меню Вход. Выберите вкладку **УНИВЕРСАЛЬНЫЙ**.
4. Выберите универсальный вход, к которому подключен провод от клавиши включения.

Если, например, оно подключено к UI3 на плате подключения, выберите универсальный вход 3. Установите тип сигнала как Цифровой вход и выберите нужную функцию.



Нажатие кнопки активирует выбранную вами функцию.



Systemair UAB
Ling st. 101
LT-20174 Ukmergė, LITHUANIA

Phone +370 340 60165
Fax +370 340 60166

www.systemair.com